

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

Kantoor: Conscientiesteg: 27 - 29

Telefoon: Redactie: 23858

Advertentie: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24,99

## CANDIDATEN-LIJSTEN voor de verkiezingen vastgesteld

Thans zijn de Candidaten-lijsten bekend geworden van alle partijen, die aan de komende Statenverkiezingen van 1 september a.s. zullen deelnemen.

Wij publiceren de lijsten van Curaçao en Aruba.

### N.V.P.-C.O.P.

1. M. F. da Costa Gomez
2. H. G. M. Pieters-Kwiers
3. B. Ph. Römer
4. P. van de Hoeven
5. C. E. Dip
6. Ch. E. W. Voges
7. S. D. Abbad
8. C. E. Cathalina
9. E. J. van Romondt
10. A. R. Winklaar
11. W. de Boer
12. A. P. Loewenthal
13. G. E. A. Booi
14. P. A. Lauffer
15. Ph. J. Everts
16. E. L. C. van Rosberg
17. F. R. Brion

De nummers 4, 9, 11, 13 en 15 zijn kandidaten van de C.O.P.

### A.V.P.

1. Cornelis A. Emon
2. Dominico Croes
3. Maximo Croes
4. Lorenzo V. Britten
5. Johannes A. Croes
6. Simon Geerman
7. Dominico Flemming
8. Marciano Arends
9. Juan C. (Padu) Lampe
10. Albert H. Raven
11. Jacobo P. Falconi
12. Edwin Miguel Lacle
13. Francisco Maduro

### D.P.

1. E. Jonckheer
2. C. D. Kruis
3. S. W. v.d. Meer
4. R. J. Isa
5. C. H. W. Hueck
6. H. L. Braam
7. L. C. v.d. Linde, geb. Helmijs
8. J. A. O. Bikker
9. R. Elhage
10. P. A. van der Veen
11. D. van der Ree
12. S. G. M. Rozendal
13. A. G. de Windt
14. M. A. Margaretha
15. C. C. Peterson
16. M. J. Vidal
17. E. M. H. Agnes

### K.V.P.

1. I. C. Debrot
2. B. M. Leito
3. J. L. Martina
4. J. J. Buhre
5. H. M. van Delden
6. H. J. M. Lichtveld
7. P. Maduro
8. V. C. Vinck
9. H. G. Zimmerman
10. E. J. Morkos
11. G. T. Lauff
12. Meij. R. M. Panneflekk
13. W. Riquaud
14. V. R. Maduro
15. R. T. Macares
16. E. C. Albertoe
17. W. P. Hooi

### Keerden naar hun vaderland terug

#### Kongolese kunstenaars op Expo '58 werden beledigd

Brussel. — De Kongolese kunstenaars en ambachtslieden, die dagelijks voor strotuuten werkten in de trionische tuin van het Kongolese paviljoen op de wereldtentoonstelling te Brussel, zijn naar hun vaderland teruggekeerd. Waarschijnlijk zullen er geen vervangers uit Kongo komen, zodat de hutten voortaan leeg zullen blijven.

Het Belgische blad „De Standaard” schrijft, dat deze kunstenaars en ambachtslieden kennelijk zijn teruggekeerd door de schuld van bezoekers, die de kleurlingen scheldwoorden toeriepen. Ook hebben kinderen babbelen naar de Kongolezen geroemd, zoals men dat met de apen doet.

Volgens het blad voelden de kleurlingen zich vernederd door deze en dergelijke gebeurtenissen.

Het blad wijst erop, dat volgens de officiële lezing over het vertrek van de Kongolezen deze mensen zijn vertrokken, omdat zij slechts voor een verblijf van korte duur naar de wereldtentoonstelling waren gekomen.

Toulon. — Een arbeider van het marinedepot in Toulon heeft bij het vissen onder water een kistje gevonden met juwelen ter waarde van ongeveer 9.000 gulden. De politie zei dat het hier juwelen betreft die kort geleden gestolen zijn.

### N.V.P.A.

1. mr. dr. M. F. da Costa Gomez
2. David Andries Vlaun
3. mr. A. W. A. Heidewiller
4. Gerrit Swart
5. Martilius P. Boekhouder
6. mr. Johan Eleonora
7. William T. Holman
8. James Priest
9. Canuto R. Beukenboom
10. Eduardo Erasmus
11. Felipe B. Figaroa
12. Elias M. Bronswinkel
13. Oswald A. Hassell

### P.P.A.

1. Juan E. Yrausquin
2. Marco Henriquez
3. Jacobo Erasmus
4. Osbaldo Croes
5. Ernst R. Finck
6. William C. Anslin
7. Julius R. Lope Beaujon
8. Fabiano Sebastiano
9. Jose Geerman
10. Ernesto O. Petrona
11. Jose Maria Leonardo
12. Diederick Charles Mathew
13. Candido Angela

### U.N.A.

1. Apolonio Werleman
2. Felipe B. Tromp
3. dr. Adriaan Dussenbroek
4. Milio J. Croes
5. Tehodoor J. Fierroa
6. Rudolfo C. Oduber
7. Luciano Wever
8. Thomas D. Luvdens
9. Meij. Telemio F. Palm
10. Thomas Leest
11. Remigio E. Frank
12. I-mari Croes
13. Christian P. Schwengle

## Curacaos Phil. Orkest speelde in Stadsschouwburg

### ERIC LANDERER gaf prachtige solopartij

Joseph Haydn was in vele opzichten een bijzonder mens. Hij nam niet alleen door zijn blijmoedige en humoristische kijk op het leven een aparte plaats in, ook zijn manier van werken was verschillend van dat van vele andere componisten. Toen ik wensdagavond in de Stadsschouwburg het het Curacaosche Orkest onder de steeds vitale leiding van „Sjon Dodo” gadesloeg, moest ik onwillekeurig aan Haydn en zijn hoforkest denken.

Haydn leefde in een tijd, dat het nog tot de mogelijkheden behoorde een geheel orkest, compleet met dirigent-componist, zuiver voor persoonlijk genoege in dienst te hebben. De vorst betaalde — niet al te royaal — de artsen en Haydn had er voor te zorgen, dat hij op tijd composities leverde en met zijn groep de nodige repetities en uitvoeringen gaf. Dat op deze wijze de eerste uitvoering van menig meesterwerk plaats vond tijdens de uitgebreide maaltijd van zijn broodheer en vaak het gerinkel van glaswerk en klaterend gelach om een goede mop van de Vorst, menig terre passages overstemde, deerde Haydn blijbaard niet. Het had slechts tot gevolg, dat deze rasmuzikant bij uitnemendheid zich volkomen concentreerde op de vreugde van het componeren en niet minder, op de vreugde van het éénmaal horen van een compositie.

Als wij dit weten, kunnen wij beter begrijpen, dat deze groep mensen tot één grote familie was geworden, die de muziek beoefenden als amateurs in de beste zin van het woord. Daarom moest ik steeds denken aan Hayn en zijn orkest en misschien daarom juiste boeide mij Haydn-Symphonic No. 98 zo in hoge mate. Want ook hier zat een groep mensen afkomstig uit verschillende landen van de wereld, maar allen met één liefde: de muziek. Zij moesten bij intuïtie aangevoeld hebben, dat juist deze muziek gekomponerd was met het doel de uitvoerenden gelukkig te maken.

Haydn is in feite de vader van de Symphonie. Hij presteerde het om in zijn loopbaan als componist deze vorm als het ware te scheppen en reeds zodanig te vervolmaken, dat werkelijk belangrijke verbeteringen na zijn dood in de symphonie niet meer aangebracht werden. Hij kon het ook ongehinderd verbeteren aanvullen en wijzigen, want de enige kritici waren de leden van zijn orkest en zij droegen hem op handen. Bijzonder genoten hebben wij van het Allegro uit het eerste deel. Het orkest zag kans de spanning op te brengen om dit lange en zeer gekompliceerde stuk met de nodige vaart te spelen. In het Adagio bemerkten wij duidelijk, dat Haydn hier reed met één been in de romantiek staat want met dit prachtige, koraalachtige thema is hij zijn tijd jaren vooruit.

In de finale overtrof het orkest zichzelf. Pittig ingezet, bleef dit deel vaart houden tot aan de laatste noot. Wij zijn het orkest dankbaar, dat wij dit schitterende werk mochten horen. Wij geloven ook, dat de doo de dirigent zeer doelmatig uitgezochte versterking juist dat was, dat het orkest nodig had om tot deze prestatie te komen.

Een pianovoort van Beethoven uitgevoerd door een amateur-orkest wordt meestal een mislukking. De samenwerking tussen de pianist en verschillende groepen van het orkest moet perfect zijn. Is dat niet het geval, dan gevoelt de pianist zich onzeker en geremd, en zal zeker nooit tot een behoorlijke prestatie komen. Maar ditmaal waren de omstandigheden zo gunstig, dat het waagstuk, dat Sjon Dodo uithaalde door dit werk op Curaçao te introduceren,

zeker gerechtvaardigd was.

In de eerste plaats hebben wij Eric Landerer leren kennen als een pianist met een grote gemeenschapzin. Op bewonderenswaardige wijze heeft hij zich aangepast aan de nu eenmaal beperkte mogelijkheden van het amateursorkest. Wat wij in het bijzonder zo waardeerden was dat hij dit niet deed met een zekere neerbuigendheid, maar werkelijk met begrip van alle mogelijkheden die het samenspel nu eenmaal brengt.

In de tweede plaats moeten wij vaststellen dat de dirigent heel goed heeft ingezien wat nodig was om op verantwoordelijke wijze Beethoven's concert te spelen. Juist door de plaatsen van hobo, fluit, fagot, cello en contrabas te bezetten met krachten die geroutineerd zijn, kreeg het orkest de nodige geestdrift en moet om door alle moeilijke passages heen tekomen.

We kunnen slechts vaststellen dat vooral het moeilijke laatste deel op zeer bevredigende wijze in een briljant tempo gespeeld werden. Kleine ongelijkheden bij verschillende inzetten deden aan deze prestatie niets af.

Zij zijn nu eenmaal onvermijdelijk bij een betrekkelijk korte voorbereiding.

Dat het eerste nummer van het programma, de Ouverture van Joh. Christiaan Bach, ons al dadelijk via een korte zakelijke voorbereiding en een circote inzet in de goede sfeer bracht, danken wij voor een groot deel aan de juiste instelling van de dirigent. Veel amateur-orkesten gebruiken een eerste nummer van het programma om „in te spelen”, oftewel om de overbelaste zenuwen de baas te worden. Vergeet echter niet

Kaapstad. — Meer dan 500 Nederlandse immigranten worden een dezer dagen met de „Zuiderkruis” in Kaapstad verwacht.



De U.N.A. was er op Aruba gisteren het eerste bij. V.l.n.r. meij. T. Palm, de heren A. Werleman en F. Tromp, mr. F. Fliet.



Morgenavond zal er t.b.v. het Prinses Beatrix-fonds een modeshow in Hotel Curaçao Intercontinental gegeven worden. Op de foto een van de modellen, die men er zal kunnen bewonderen. Een voorbeeld van een semi-sac-jurk. Het accent valt op een ceintuur over de heupen. (Foto-Fischer)

## VREUGDE IN DE LIBANESE REPUBLIEK

### Gen. Foead Sjahab gekozen tot president van LIBANON

#### EINDE VAN DE BURGEROORLOG IN ZICHT?

Beiroet — Met 48 van de 56 uitgebrachte stemmen is generaal Foead Sjahab, Chef van de staf van het Libanese leger, vannorgen gekozen tot President van de Libanese republiek door de kamer van afgevaardigden. Zijn enige tegenstander Raymond Edde kreeg zeven stemmen, terwijl een der stembiljetten blanco was.

New York. — Twee Amerikaanse ballonvaarders hebben een nieuw-niet-officieel record gevestigd door een verblijf van 34 uur en 43 minuten in de stratosfeer. Hun ballon was zo hoog als een gebouw van 17 verdiepingen. Het doel van de tocht was het beproeven van uitrusting voor toekomstige ruimtereizen.

De stemming in het parlement werd door het radiostation van Beiroet uitgezonden en men mag gerust stellen dat de gehele Libanese bevolking met grote spanning het gebeuren volgde.

Toen bekend werd dat generaal Sjahab was gekozen, barstten er aan alle kanten vreugdebetogingen los, die zich onder anderen gitten in het afschieten van revolvers, geweren en mitrailleurs.

Ook in de wijken die in handen zijn van de opstandelingen was de vreugde groot en hoorde men de wilde explosies, die louter vreugdebetoen waren. Volgens een commentaar van radio-Moskou is de presidentsverkiezing een „tragische klucht, gehouden in aanwezigheid van Amerikaanse tanks en straalvliegtoegen. De Amerikanen verwachten van de nieuwe president een offensief van grote omvang tegen de opstandelingen. Zij willen van Libanon een sterkte maken om hun agressie tegen de Arabische volkeren uit te breiden, aldus radio-Moskou.

In diplomatieke kringen te Londen wordt de hoop uitgesproken, dat de verkiezing van generaal Foead Sjahab tot president van Libanon een eind zal maken aan de burgeroorlog.

#### Hammerskjöld vraagt nog zes Nederl. officieren voor V.N. waarnemersgroep

Den Haag. — Op verzoek van de secretaris-generaal van de Verenigde Naties heeft de Nederlandse regering zich bereid verklaard, op korte termijn nog zes officieren ter beschikking te stellen van de waarnemersgroep van de V.N. in Libanon. Daardoor wordt het totaal aantal Nederlandse officieren, gedetacheerd bij de UNO, gebracht op 17, inclusief een officier van gezondheid.

Ook in Parijs hoort men op een vermindering van de spanning in het Midden-Oosten.

Generaal Sjahab is in 1903 geboren.

Op 19-jarige leeftijd werd Sjahab, die behoort tot de christelijke gemeenschap der maronieten, militair. Hij kreeg zijn opleiding aan militaire scholen in Syrië en Frankrijk.

In 1939 heeft hij aan de hogere krijgsschool te Parijs gestudeerd. In 1945 werd hij benoemd tot bevelhebber van het Libanese leger.

Generaal Sjahab heeft zich altijd verre gehouden van de politiek en zich uitsluitend aan zijn militaire werkzaamheden gewijd.

Dit heeft ertoe geleid, dat hij te allen tijde in alle politieke kringen een volledig vertrouwen heeft genoten. Verscheidene malen heeft men dan ook een beroep op deze neutrale figuur gedaan om het land uit de moeilijkheden te brengen, waarin het van tijd tot tijd is geraakt.

#### Sunday Pictorial: Eisenhowers gezondheidstoestand belemmering voor topconferentie

Londen. — De Londense „Sunday Pictorial” verklaarde in een hoofdartikel op de voorpagina, dat Eisenhower's gezondheidstoestand de „onuitgesproken belemmering voor een topconferentie op dit ogenblik is. De Amerikaanse staatslieden „arzelen de ziekelijke president te onderwerpen aan de veeleisende vuurproef van een bijeenkomst met mannen wier lichamelijke en geestelijke broederschap verzwakt is, aldus het blad.

Tedder, die de volledige verslagen van Eisenhower's recente persconferenties heeft gelezen, weet, dat de gedachten van de president selbst zijn ziekte minder scherp en zijn woorden minder gemakkelijk te volgen zijn, zo meent het blad. Het voegt hieraan toe, dat dit bijzondere verontrustend is voor Amerikanen, die vrezen, dat Chroestsjef's vasthoudendheid en bakwaamheid in het debat hem in staat zullen stellen het leiderschap te grijpen, dat Eisenhower moet geven.



In de kollektie, die op de modeshow morgenavond in Hotel Curaçao zal getoond worden, zijn ook nog enkele „ouderwetse” jurken aanwezig, zoals dit smaakvolle toiletje, uitgevoerd in broderie anglaise. (Foto-Fischer)



# J. van Geelen neemt afscheid van de Ambachtsschool

Onder zijn leiding werd de school tot een volwaardig instituut

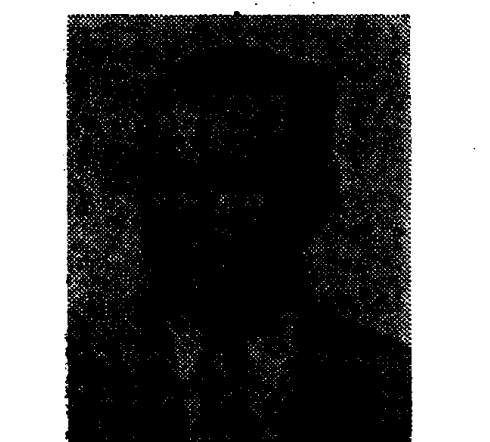
In een korte bijeenkomst van leerlingen en leraren nam gisteren J. van Geelen, sinds 1 mei 1936 eerst als leraar en later als directeur aan de ambachtsschool verbonden, afscheid van de school.

Als eerste spreker belichtte de adj. directeur, de heer M. Reekers, in het kort de verdiensten van de scheidende directeur, die zo'n groot aandeel heeft gehad in de vakopleiding en vorming van de mannen, waar thans onze maatschappij op steunt. Zich tot de jongens richtend, welke na de vacante in een hogere klas hun opleiding zullen voltooien, spoorde de adj. directeur hen aan altijd het plichtsbeseft van de scheidende directeur voor ogen te houden in hun verdere vorming.

Na een driewerf „biba“ nam de leerling Bonifacio uit de 2de klas loodgieters en pipfitters het woord. Namens alle leerlingen vertolkte hij de dank niet op de eerste plaats aan

de „strenge directeur“ maar vooral aan de „goede directeur“. Hierna werden de heer van Geelen bloemen aangeboden. Vervolgens kwam de moderator van de school pater Römer aan het woord.

In gloedvolle bewoordingen schetste pater Römer de bijna bovenmenselijke taak van de heer van Geelen om van het oude „Monte Cristo“



...sinds 1936 plichtsbetrachting...

waar eerst de school gehuisvest was, het technische onderwijs op te bouwen tot een instelling welke een eerste plaats „verdiende“ in de Curaçaose samenleving. Dat deze plaats nog steeds niet erkend wordt, ligt zeker niet aan de scheidende directeur, die als een voorbeeld van plichtsbeseft en als een grote vriend van de Curaçaose bevolking, alles gegeven heeft wat in zijn vermogen lag om de Antilliaanse jongen een volwaardige plaats te geven in onze maatschappij.

Zichtbaar onder de indruk, dankte de Heer van Geelen tenslotte zelf voor alle waarderende woorden. Inhakend op de woorden van Pater Römer sprak hij de hoop uit, dat de gemeenschap nu uiteindelijk het belang van het vakonderwijs zal in-

zien, waardoor dit onderwijs door gebrek aan steun niet bij de snelle bevolkingstoename zal achterblijven.

In het bijzonder hoopte de Hr. van Geelen dat spoedig een oplossing gevonden zal worden voor het tekort aan personeel, waardoor de school met september niet op volle kracht zal kunnen draaien.

Tenslotte wakte de scheidende directeur de leerlingen op, niet alleen katholiek in naam te zijn. Juist de daad, daar komt het op aan. Curaçao heeft katholieke jongeren nodig, die het geloof uitdragen, ook in de omgeving waar zij straks als vaklieden hun plaats zullen innemen!

De bijeenkomst werd besloten met het uitroepen der rapporten. De heer van Geelen vertrekt a.s. zaterdag naar Nederland om van een welverdiend pensioen te gaan genieten.

## Israëliische Gemeenten hebben gemeenschappelijk kerkhof

Willemstad. — De Portugees-Israëliische Gemeente „Mikveh-Israel“ en de Vrijzinnig-Israëliische Gemeente „Emanu-El“ hebben besloten de muur tussen hun aan elkaar grenzende kerkhoven aan de Berg-Altena te slochten, zodat beide gemeenten thans een gemeenschappelijk dodenakker zullen hebben. In 1864 scheidde de gemeente „Emanu-El“ zich af van de Grote Synagoge; het kerkhof werd een jaar later gesticht.

Wellicht is dit een aanwijzing in de richting van een hereniging der beide gemeenten.

## De orloepsters van RADIO HOYER

Willemstad. — De Directie van Radio Hoyer stelt er prijs op bekend te maken dat de twee orloepsters Stella Priest en Myrna St. Jago die momenteel in Nederland een stage lopen bij de Westlandse en de K.P.O. Radio Station niet hebben verlaten, want het normale dienstverband met de orloepster Ormijn is gehandhaafd. De AMP-voorzitter in Nederland, die de reportage maakte, die risten in onze krant verschenen, heeft vermeld dat de Radio Hoyer-orloepsters hebben hetgeen mogelijk bij een aantal lezers misverstand hebben.



KIJK EENS

gewassen in een

Maytag

wasmachine.

MAYTAG verwerkt 9 pond wasgoed in één keer.

MAYTAG is van binnen en buiten geheel geëmailleerd.

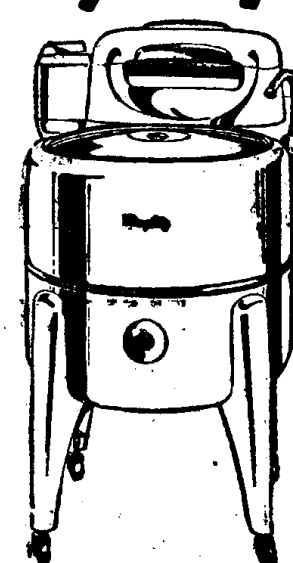
MAYTAG kost slechts op afbetaling fl. 30.— per maand en bij aankoop van een

MAYTAG geheel gratis 10 pakken FAB zeepoeder.

Bezoek

PALAI ROYAL

Marchena, Moron & Co. N.V.



## Larrazabal: president van Venezuela moet een burger zijn

Caracas. — Het hoofd van de Venezolaanse regeringsjunta, Schout-bij-Nacht, Wolfgang Larrazabal, heeft deze dagen te Maracay, waar hij een inspectiebezoek brengt, tegenover verslaggevers gezegd, dat „het burgers zijn, die tegen de Junta samenspannen en dat alle staatsgrepen van dezen waren uitgegaan“.

Larrazabal betoogde, dat militairen geen samenzweerders zijn en voegde eraan toe, dat „staatsgrepen door burgers worden voorbereid“ en dat deze later de medewerking zoeken van de strijdkrachten, omdat zij behoefte hebben aan wapens en gedisciplineerde troepen“.

Hij verklaarde, dat de militairen uitsluitend in dienst zijn van het vaderland en dat in de toekomst de president van Venezuela een burger moet zijn.

## Nieuwe Alg. Gverste Zuster Dominicanessen van Voorschoten

Uit Nederland werd bericht ontvangen, dat gisteren in Voorschoten tot Moeder Priorin van de Congregatie van de Zusters Dominicanessen van Voorschoten werd gekozen Zuster Pascaline (Coopmans). Tot nu toe was zij priorin van het klooster in Voorschoten. Andere benoemingen kunnen deze dagen verwacht worden.

## Nederlands koninklijk gezin naar Monaco vertrokken

Den Haag. — Het Nederlandse Koninklijke gezin brengt thans zijn vakantie door aan de Franse Riviera, deels aan boord van het zeiljacht van Prinses Beatrix. Nadat men ongeveer een week in Saint Tropez had vertoefd, werd eerst in westelijke richting gevaren. Daarna werd een bezoek gebracht aan Cannes. Hedenmorgen vertrokken de koninklijke vakantiegangers naar Monaco.

### „CINELANDIA“

HEDEN DONDERDAG 31 OM 7.00 N.M.

De prachtige Mexikaanse film met: Miguel Aceves Mejia Virginia Luque in: „QUE ME TOQUEN LAS GOLONDRINAS“ (Geheel in het Spaans). Verfilmd in pracht kleuren. Een aaneenschakeling van muziek, zang en vermaak! f. 1.50 - f. 0.90. — Kind. geen toeg.

Vrijdag 1, Zaterdag 2, Zondag 3 „Curucu Beat Of The Amazon“ In Cinemascope en Eastmancolor!

### „CINELANDIA“

HEDEN DONDERDAG 31 OM 9.00 N.M.

Fen grandiose super-productie de Warner Bros in Cinemascope Warnercolor! Rossana Podesta Jack Sernas in: „HELEN OF TROY“ (Spaanse tekst). Groot! Historisch! f. 2.00 - f. 1.25. — Kind. geen toeg.

Vrijdag 1, Zaterdag 2, Zondag 3 „Curucu Beat Of The Amazon“ In Cinemascope en Eastmancolor!

### „R O X Y“

HEDEN DONDERDAG 31 OM 8.00 N.M.

De grandiose super-productie de Fox met: Lana Turner - Hope Lange Lloyd Nolan - Arthur Kennedy in: „PEYTON PLACE“

In het Engels met Spaanse ondertiteling. Het gevaarlijkste probleem der jaren wanneer die groot wordt. f. 2.00 - f. 1.25. — Kind. geen toeg.

ATTENTIE! SLECHTS EEN VOORSTELLING OM 8.00

Vrijdag 1, Zaterdag 2, Zondag 3 „The Girl Most Likely“

### „R O X Y“

HEDEN DONDERDAG 31 OM 8.00 N.M.

De grandiose super-productie de Fox met: Lana Turner - Hope Lange Lloyd Nolan - Arthur Kennedy in: „PEYTON PLACE“

In het Engels met Spaanse ondertiteling. Het gevaarlijkste probleem der jaren wanneer die groot wordt. f. 2.00 - f. 1.25. — Kind. geen toeg.

ATTENTIE! SLECHTS EEN VOORSTELLING OM 8.00

Vrijdag 1, Zaterdag 2, Zondag 3 „The Girl Most Likely“

GEBOREN

**Kenneth Reginald Filomenus**

Curacao, 30 juli 1958.  
Fam. D. de Wolff

St. Elisabeth Gasthuis, k. 33

**CLUB J.P.F.**

Vrijdag 1 Augustus

**GROTE BINGO-DRIVE**

Aanvang 20.15 u.

Introdutcie toegestaan

**PISCADERABAAL CLUB**

ZATERDAGAVOND 2 AUG. VAN 9 - 2 U.

**DANSEN**

in de rondbar met het TRIO BOETMY. Speciale attractie 2 shows van de „CALYPSO-DANCE-GROUP“ de limbo-dansers uit Trinidad. Bekend van film en Televisie.

De nieuwste creatie van

**Voigtlander**

**Vitomatic 1**

★

biedt U o.a.:

**De ongeëvenaarde Color-Skopar lenzen**

waarmede ALLEEN Voigtlander camera's zijn uitgerust. De 1000.000ste Color-Skopar lens werd kortgeleden vervaardigd!

**Voigtlander's gepatenteerde gekoppelde belichtingsmeter**

Even draaien totdat 2 wijzers in de belichtingsmeter elkaar dekken (een fractie van een seconde). AUTOMATISCH is dan Uw camera SCHERP AGESTELD voor belichtingstijd en lensopening.

**De kristal lichtstraalzoeker**

toont Uw motief en omgeving op WARE GROOTTE. Een bril hoeft niet meer te worden afgezet en U kunt beide ogen open houden.

**DE EENVOUDIGSTE BEDIENING MET DE SCHERPSTE WEERGAVE.**

★

**Voigtlander**

omdat de lens zo goed is!

**C.T.C.-METROPOLIS, HEERENSTRAAT 33 — TEL. 11916**

**LEZERS LUCHTEN HED HART**

**Kinderen met leer-moeilijkheden**

(Buiten verantwoordelijkheid der Redactie)

Dezer dagen gaan grote scharen schoolkinderen trots en gelukkig met een mooi rapport en „over“ de vrijheid van de grote vakantie tegemoet. Jammer genoeg is dit heerlijk lot niet voor alle leerlingen weggelegd, de „dommen“ behoren niet tot de gelukkigen. Zij moeten het nog maar een jaartje overdoen.

Dat er onder deze zg. „dommen“ heel wat kinderen zitten, die ondanks hun normale of in aanleg normale verstandelijke begaafdheid struikelen in het klassikale systeem, realiseren wij ons misschien nog niet in voldoende mate. Bezorgte onderwijzers en méér nog angstige moeders zorgen voor extra huiswerk en bijlessen. Een ontmoedigd kind, dat de school toch al niet meer voor zijn plezier bezoekt, en nu nog een deel van zijn vrije tijd ziet opgaan in bijlessen en extra werk, kan zich onder deze omstandigheden helemaal afkeren van alles wat met „leren“ te maken heeft.

De leerproblemen liggen vooral op het gebied van taal en rekenen. Het gelukt bepaalde kinderen, ondanks de grootste inspanning, niet te leren lezen en nog minder, de woorden juist te schrijven. Ze blijven de letters met elkaar verwarren, kunnen de juiste lettervormen niet weergeven. Bij rekengestoorde kinderen zijn het de vier hoofdbewerkingen, die ze niet onder de knie kunnen krijgen.

Gebrekkige concentratie, grote afleidbaarheid, geringe activiteit gaan vaak met deze leerstoornissen gepaard. Ook zijn er velen, die niet schoolrijp zijn of waren op de leerplichtige leeftijd of die in het algemeen een algehele of gedeeltelijke ontwikkelingsachterstand hebben en

daardoor soms de indruk wekken, zwakbegaafd of debiel te zijn.

Lichte motorische stoornissen en spraakgebreken compliceren vaak dit beeld van het partiel defecte kind. Hun ontmoediging uit zich vaak in agressiviteit; allerlei gedragsmoeilijkheden kunnen op deze bodem ontstaan. Ook zijn het wel eens psychische stoornissen, die tot deze leerstoornissen leiden.

Aangepaste oefeningen op taal- en rekengebied, waarbij in kleine groepjes op individuele moeilijkheden wordt gelet, waarbij door bevordering van de expressie-moeilijkheden ook lichamelijke afwijkingen hun eigen plaats in het geheel van het schoolsysteem kunnen innemen, maken de klassenfeer dragelijker voor deze kinderen en brengen door de psychische ontspanning al verbetering in de leerprestaties. In Nederland zijn het de zg.L.O.M.-scholen (scholen voor Leer- en Opvoedingsmoeilijkheden), waar deze kinderen in een speciaal op hun moeilijkheden ingestelde sfeer de gelegenheid krijgen, toch nog een gelukkige schooltijd te hebben en zoveel mogelijk te leren.

Ouders van dergelijke kinderen voelen dikwijls zelf deze moeilijkheden wel aan, maar weten er verder ook geen raad mede en verwijten het kind zijn luiheid of ongehoorzaamheid. Soms ook hebben zij er meelij mee en geven het kind te veel toe. Zij zouden er beter aan doen, het kind niet onnodig te straffen of te ontzien, maar te laten onderzoeken met wat voor moeilijkheden het kind te kampen heeft, opdat in het komende schooljaar daar zo goed mogelijk rekening mede kan worden gehouden. Wanneer hij daartoe in de gelegenheid wordt gesteld, is de moderne onderwijzer in staat om rekening te houden met heel wat specifieke eigenaardigheden van zijn leerlingen.

Zijn de individuele afwijkingen te groot, dan moet het kind in een kleiner groepje worden opgenomen, waar de onderwijzer meer tijd en meer aandacht aan hem persoonlijk kan besteden.

Met het initiatief tot het vormen van een particulier klasje (zie dit

blad dd. zaterdag 19 juli jl.) zijn we ook voor de groep der afwijkende kinderen op de goede weg voor een betere toekomst voor onze gehele jeugd.

## Onderwijzeres Discriminatie t.o.v. Surinamers

(Buiten verantwoordelijkheid van de redactie)

Er wordt heel dikwijls geschermd met het woord discriminatie. Ook in het ingezonden stuk van de heer H.L. Braam. Ik wil U wel even erop attent maken hoe ten opzichte van een grote groep Surinamers gediscrimineerd wordt door SURINAMERS.

De minister-president van Suriname zou de vorige week op Curaçao aankomen. Het hoofd van de Regeringsvoorlichtingsdienst wist er dus van. Dacht U dat de tegenwoordiger van de Surinamers werd gewaarschuwd? Geen sprake van. U zult misschien zeggen: Vergissen is menselijk, iedereen kan een fout begaan. O.K. Maar waarom werd de heer Cornvalius wel gewaarschuwd om op Hato te verschijnen? Het antwoord is niet moeilijk. Wie sprak daar over discriminatie?

En om nog even terug te komen op de grote opkomst van de Surinamers op de SPKS-vergadering. Er waren geen 450 Surinamers. Er waren welgeteld 225. Dit is geen discriminatie, het is maar een wijze van zien. Misschien ziet de heer Braam alles dubbel. U dankend voor de verleende plaatsruimte.

(Surinamer met een echte Surinaamse naam.)

W.A. TRAMA

Willen diegenen, die op de hoogte zijn van een aan de Redactie van de „Amigo di Curaçao“ gericht „Ingezonden Artikel“, ondergetekend door twee en twintig Surinamers en gesteld in het Engels, zich met genoemde redactie in verbinding stellen, zodat zij in staat zal zijn tot publicatie over te gaan.

**CTC**

**York**

**Airconditioning**

- \* economisch maximum koelvermogen met minimum stroomverbruik
- \* geruisloos
- \* betrouwbaar

speciaal bij YORK opgeleide monteurs geven U vakkundige service.

**De C.T.C. experts geven U gaarne vrijblijvend deskundig advies**

**CTC Metropolis** Tel. 11916 **CTC Otrab.** Tel. 23576 **CTC Handelsk.** Tel. 11751

Dames! Luistert elke middag (behalve Zondag) van half vijf tot half vijf naar de Curom: „Op de thee bij de CTC“

Elke middag een gezellig theeuur voor de dames, 's Woensdags onderbroken voor een speciaal kinderprogramma met een interessante prijsvraag. Prijs van de maand: Een Grondig Radio!

**ST. GERARDUS CURSUS**

(Onder leiding van J. Smeulders en P. van Sprang)

**AANVANG NIEUWE CURSUSSEN**

Typen	4 aug.	Engels	5
Hollands Steno	6 aug.	Eng. Handelscorresp.	8
Engels Steno	6 aug.	Spaans	4
Spaans Steno	6 aug.	Spaanse Han. Corresp.	4
Boekhouden	7 aug.	Algemene ontwikkeling	6

Inschrijvingen dagelijks tussen 4 - 8 uur  
Punda Zijde: Boven Boekhandel Salas tel. 12640  
Otrabanda: Tegenover markt v. Qtr. tel. 23673

Ter voldoening aan het bepaalde bij artikel 23 van het reglement Staten wordt hierbij ter openbare kennis gebracht dat het hoofdstembureau van de kieskring Aruba en dat de kieskring Curaçao in voor de kiezers toegankelijke zittingen over de geldigheid der lijsten en over het handhaven van daarop voorkomende kandidaten zullen beslissen; deze zittingen zullen worden gehouden:

in de kieskring Aruba, ten kantore van de bevolkingsregister, Pietermaai 23, op maandag 4 augustus om 10.00 uur des voormiddags;

in de kieskring Curaçao, ten kantore van de bevolkingsregister, Pietermaai 23, op maandag 4 augustus om 3.30 uur des voormiddags.

Curaçao, 31 juli 1958

Namens de voorzitters van de kiesstembureaus in de kieskringen Aruba en Curaçao  
Het Hoofd van de afd. B.S., B.  
A. L. HOLLANDER

**Voor Rechtszekerheid en Rijkseenheid: Stemt K.V.P.**



# „AMIGOE“-wereldnieuws in beeld

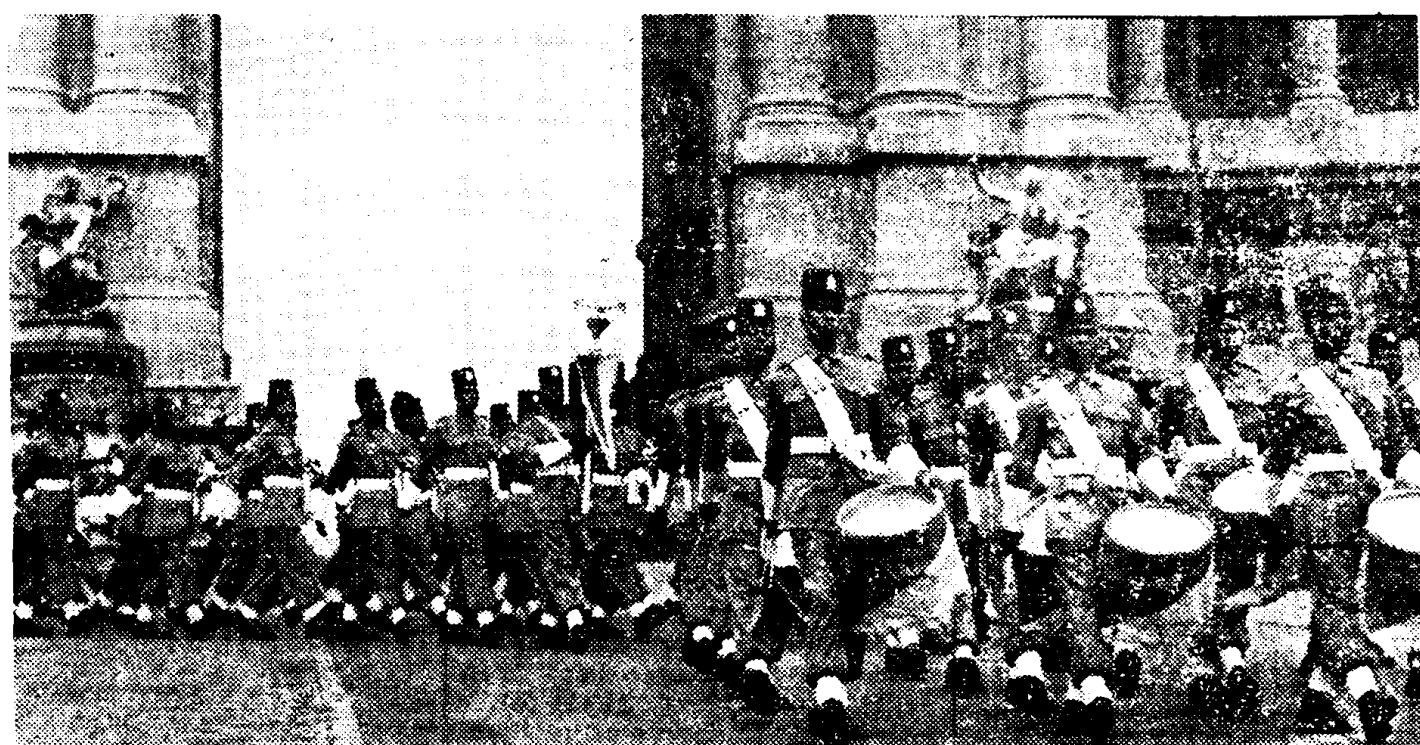


Op het drukste gedeelte van de „Stettin“ tussen Mannheim en Heidelberg komen bijzonder veel ongelukken voor. Om dit probleem te een oplossing te brengen surveilleert de West Duitse politie met heli-copters boven de verkeersweg. Ook de wettelijke wijk om eerste hulp te verlenen.

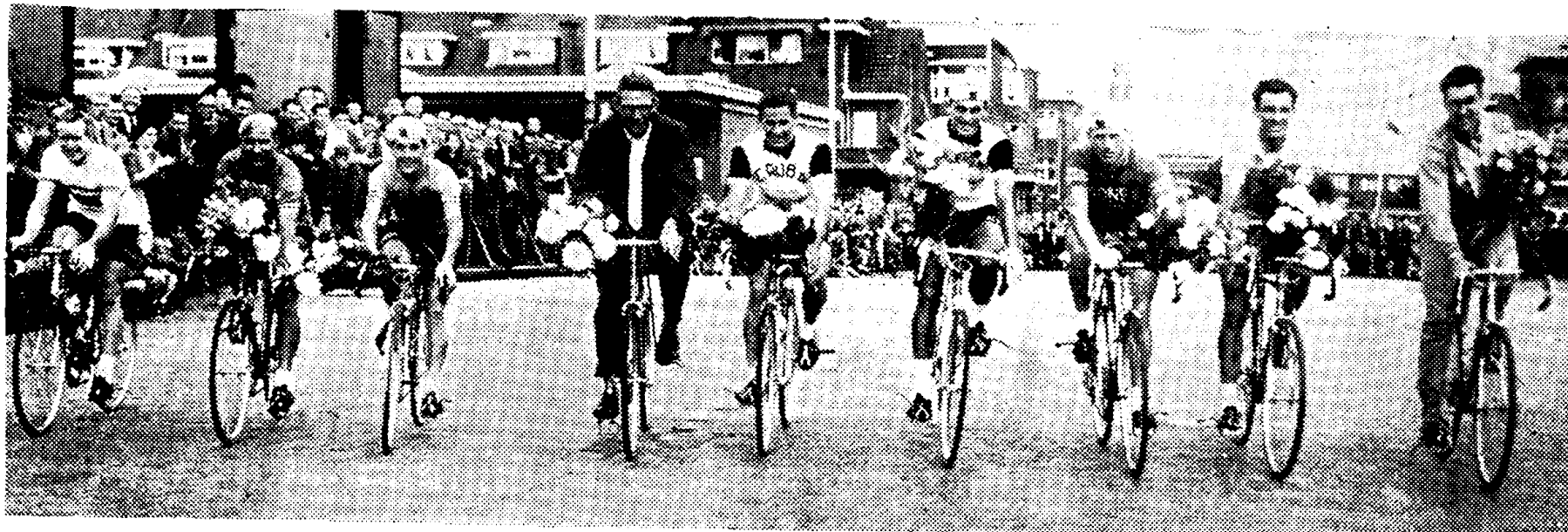
Links: De heli-copter boven de weg — rechts: de heli-copter op de grond, aan weerszijden zijn steunen aangebracht, waarop brancards met eventuele gewonden kunnen worden bevestigd.



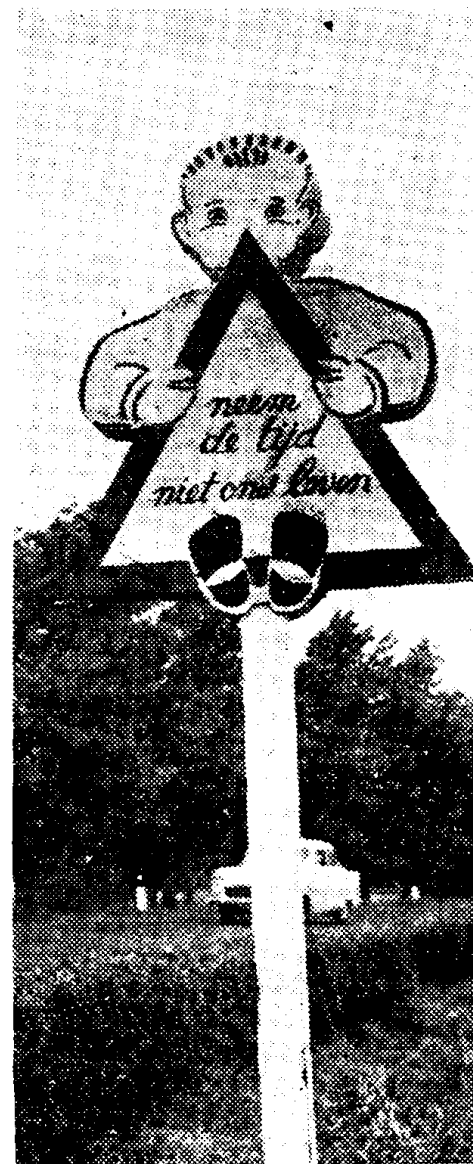
De Italiaanse actrice Sophia Loren speelt naast William Holden en Trevor Howard de titelrol in de Engelse film, die wordt vervaardigd naar het boek „Stella“ van Jan de Hartog.



Stram in het gelid marcheerde een afdeling congolese militairen door Brussel, om aidaar deel te nemen aan de grote parade t.g.v. de nationale feestdag van België.



De afgevoerde zondag werd de Nederlandse ploeg, die meedeed aan de Tour de France, gehuldigd. Op de foto: Jans en Martin van der Borgh, v.l.n.r.: Piet van Est, Wim van Est, Piet Damen, ploegleider Buchly, Lahay, Piet de Jong, Kersten, Gerrit V.O.: de ploeg tijdens de ere-ronde



De gemeente Breukelen heeft aan het begin en einde der Gemeente en ook bij oversteekplaatsen dit „alles-zeggende“ bord geplaatst.



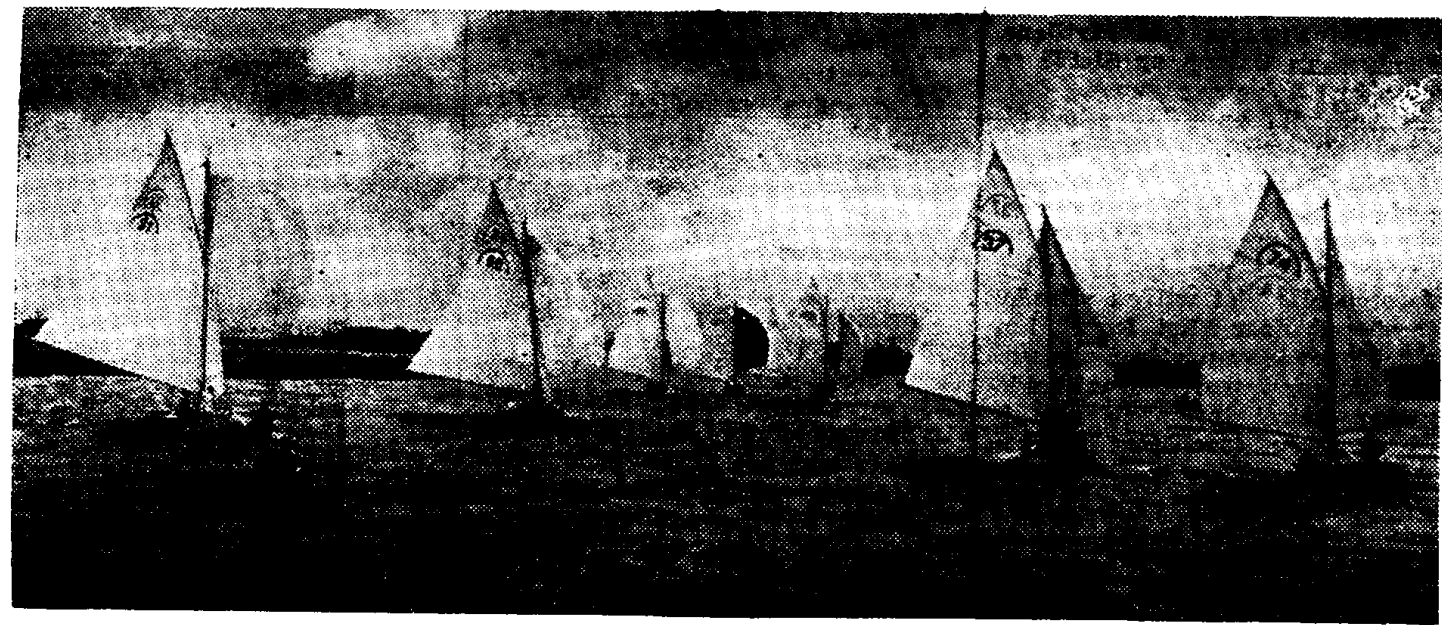
De deelnemers van de vierdaagse verlaten Nijmegen voor de eerste dag via de Waalbrug.



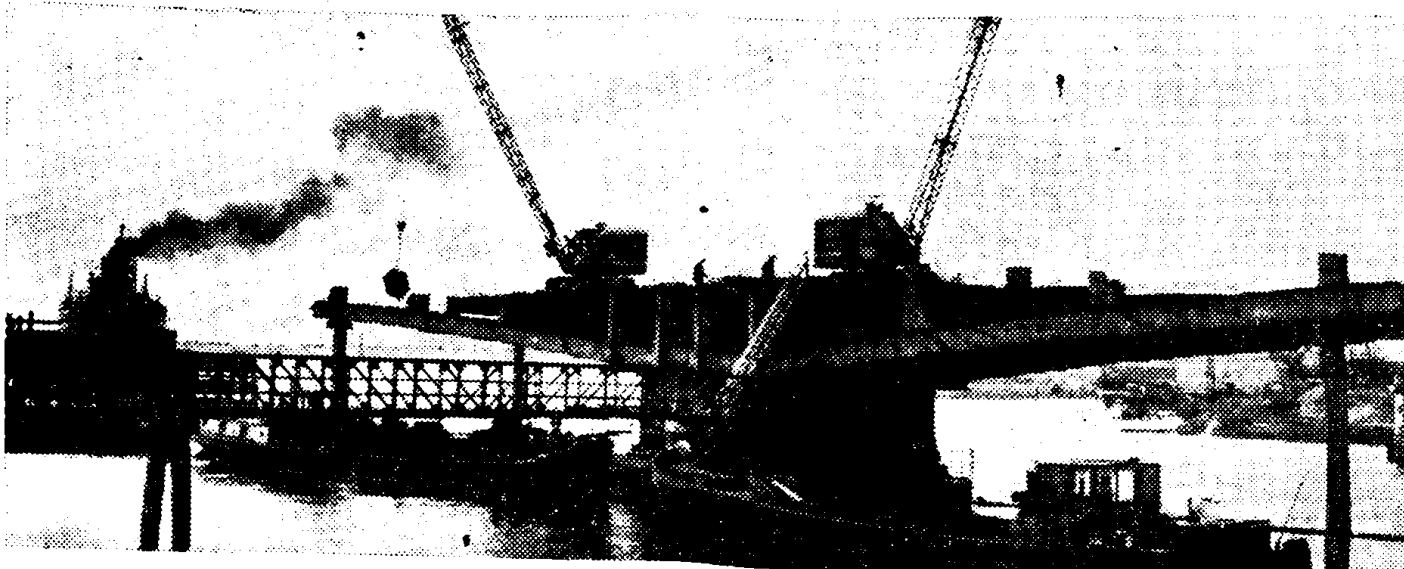
Een soldaat van de Engelse „Rode Duivels“, die op verzoek van koning Hoessein naar Jordanië zijn getransporteerd, balanceert een oude Oosterse waterkruik op het hoofd.



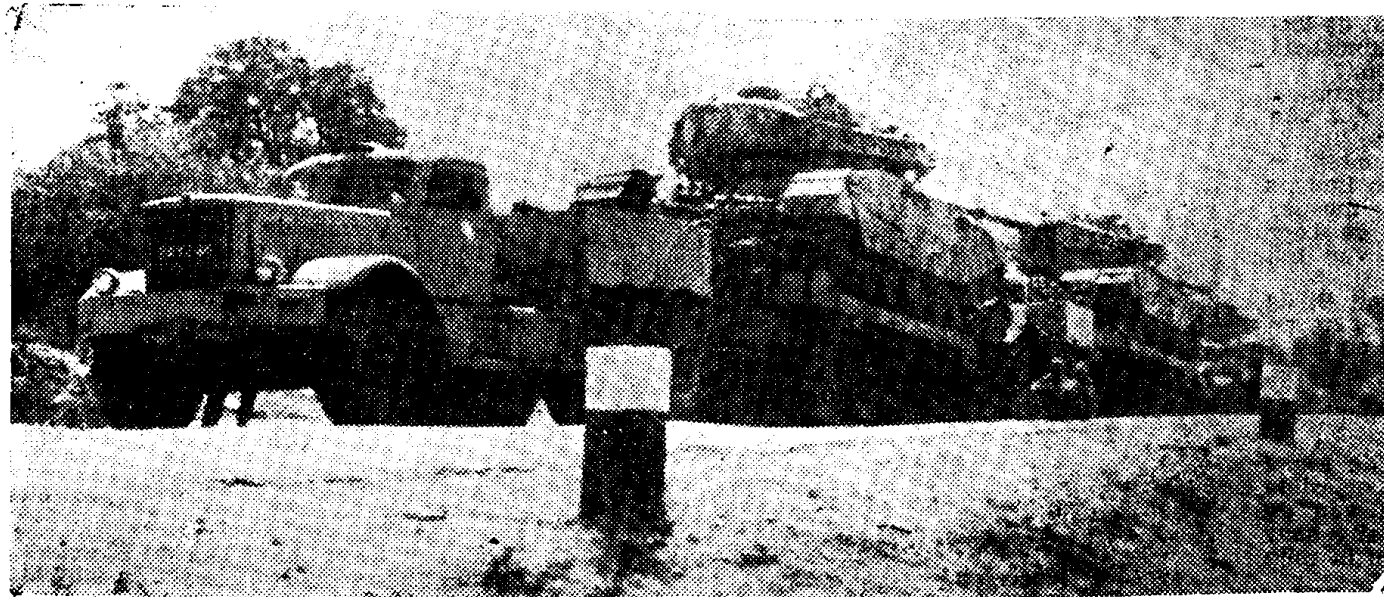
Een groepje Arabische werklieven, die in dienst zijn bij de Iraakse olie-maatschappij, genieten het middagmaal tussen hun instrumenten. Zij schijnen de toestand vooralsnog niet somber in te zien.



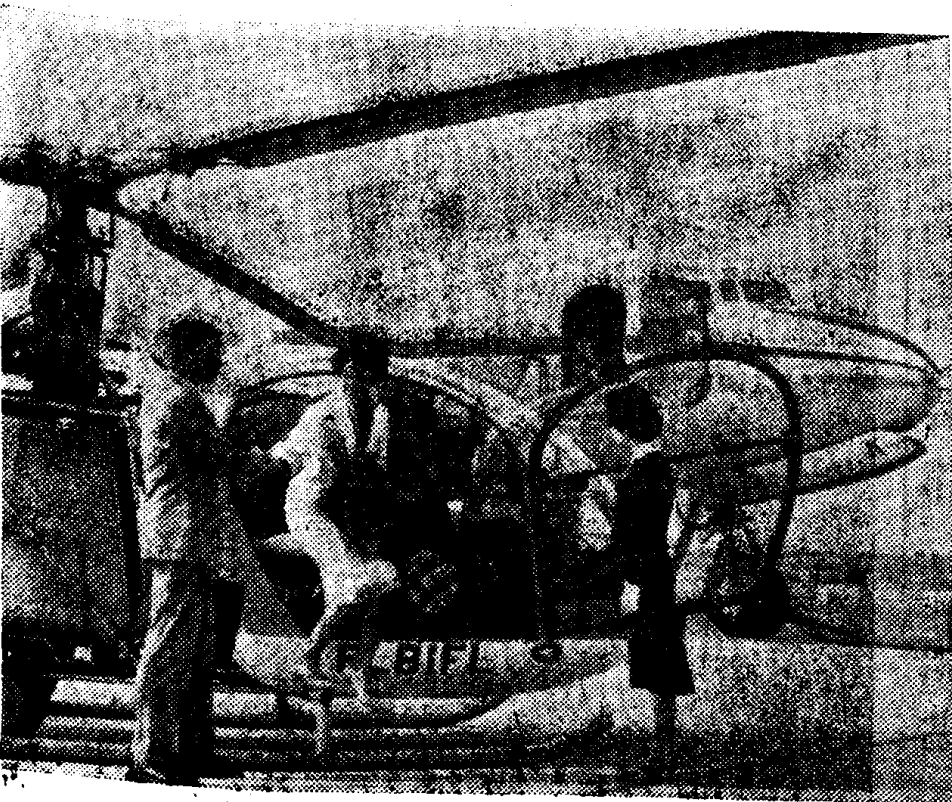
Kaagweek 1958. Onlangs werd gezeild de wedstrijd Holland - Friesland in de regenboog klasse. Het waren de teamwedstrijden. Foto: De regenboog op de Diepen pool in het voor de windse rak.



De dagen van de grootste spoorbrug zijn geseid. Als verwaarde machientjes, die niet weten hoe er af te komen, staan de kranen op de smalle resten van wat eens de trolse spoorbrug bij Velsen was.



Gewaarschuwd door de ernstige moeilijkheden in het Midden-Oosten heeft de Engelse regering de nodige maatregelen genomen in de Noordafrikaanse staat Lybië. Foto: een formatie tanks wordt met zware trucks naar de grens van Lybië en Egypte gebracht om eventuele Egyptische infiltraties tegen te gaan.



Tussen de twee Parijse vliegvelden Orly en Le Bourget is een heli-copter dienst ingesteld. In 12 minuten, kan men nu van de ene luchthaven naar de andere gebracht. Foto: De eerste heli-copter van deze dienst, de „Alouette“ landt op Le Bourget.



Onlangs bezocht de Belgische Koninklijke Familie de uitspanning „Vrolijk België“ op de wereldtentoonstelling te Brussel. Foto: Bij hun aankomst boden Monique en Renildo Kauwenberg bloemen aan de hoge bezoekers, v.l.n.r. Koning Leopold, Prins Albert, Prinses Liliane en Koning Boudewijn.



# Gezag en Vrijheid

## Beginselverklaring van Nationale Volkspartij

II  
Gezag en Vrijheid in de Oudheid

De strijdsvraag omtrent de oorsprong en grondslagen van het staatsgezag en het bestaansrecht van de individuele vrijheid alsmede de juiste afbakening tussen deze beide begrippen in het staatkundig leven, is wellicht even oud als de staat zelf. De oudste staatsvorming is echter bij de meeste volken in een te nevelig duister gehuld om daarin de elementen van deze strijdsvraag te onderscheiden.

Dit wordt eerst mogelijk bij beschouwing van de koninkrijken, tyrannieën, dictaturen en republieken in de oudheid waarop het volledige licht der historie valt. Duidelijk valt daar te constateren, dat toen maals in de regeringsvorm met een erfelijke alleenheersende koning of met een dictator met geusurpeerde macht geen plaats was voor volksvrijheden, doch dat deze daarentegen in de oude republieken wel degelijk bestaanbaar waren.

In de antieke democratieën van Athene en Rome zien wij voor het eerst een volksvergadering als draaier van de hoogste macht, de wetgevende macht, soms zelfs van een deel der uitvoerende en de rechterlijke macht. De vrije meningsuiting was er met waarborgen omkleed. Terecht werd vrijheid zonder vrije meningsuiting van het individu als onbestaanbaar beschouwd. Het kiesrecht, als uitvloeisel van de vrije meningsuiting, was dan ook de toetssteen der vrijheid en werd aan elke burger, ongeacht rang, stand of herkomst toegekend, zij het dat men het daarbij nog niet verder bracht dan algemeen mannikiesrecht.

Geeft oorspronkelijk behoort de meeste invloed — hetgeen zich manifesteert in de aristocratische regeringsvorm steunend op de gehele adel of op enkele adellijke personen, zoals in de oligarchische regeringsvorm, dan wel in de plutocratie, steunend op enkele rijk burgers — naarmate het volk mee tot ontwikkeling komt en de anderen falen, verschijnt langzamerhand de democratische regeringsvorm waarin verdienste tenslotte boven geboorte wordt gesteld.

Het volk gaat mannen kiezen, de z.g. volkstribunen die speciaal de belangen des volks hebben te behartigen. Deze volkstribunen, bij de Grieken rechtsbedelers, richter genoemd, gaven van de aanvang af de burgers de nodige bezieling. Bevoegd onder hen waren immers in Griekenland Pittacos van Mytilene, Charondas van Catana of Sicilië en Pericles in Athene, mannen die uit het volk ontkwamen, di hun volk met wijsheid leidden.

In tijden van oorlog of grote wogenheid benoemde de volksvergadering een opperbevelhebber-dictator voor de tijd van zes maanden. Diktatoren, die niet wilden aftreden en gesteund door het leger hun macht langer bleven uitoefenen waren in de ogen van alle vrijheidsminnaars, zowel toenmaals als in latere eeuwen, tegenstanders van de ware democratie.

Lang zijn in Rome de democratische instellingen in stand gehouden doch met de machtsexpansie van het oude Romeinse wereldrijk liep parallel de verwording van de Romeinse democratie, welke tenslotte door de machtige Caesaren nog slechts in schijn werd gehandhaafd totdat de oerkracht van het Romeinse volk door miskenning en vernietiging van de democratie en hare instellingen geheel was gebroken. Dit bleek tevens de ondergang van het Romeinse Rijk te betekenen.

Staatsalmacht en herleving der vrijheidsgedachte

Na de vernietiging der oude democratieën met haar regeringsvormen met grote directe volksinvloed heeft het vele eeuwen geduurd voor de democratische staatsopvattingen weer ingang vonden. Het absoluut koningschap, waarbij van enige directe volksinvloed of erkenning van mensejke vrijheden geen sprake kon zijn, ontwikkelde zich tot een in nagenoeg alle rijken der toenmaals bekende wereld aanvaarde regeringsvorm: een vorm van staatsalmacht berustend in de handen van een erfelijk vorst.

Fundament van dit absolutisme was de leer van de goddelijkheid van het koninklijk gezag, het legitimisme, hetwelk dit gezag vereenzelvigde met het overheidsgesag. Onder meer door de Engelse staatsfilosof Hobbes werd dit stelsel later sterk verdedigd.

Eerst in de zestiende en zeventiende eeuw valt, mede onder invloed van het humanisme een sterke herleving van de democratische gedachten te constateren, waarbij het Nederlandse en Engelse volk vooropgaan bij het bestrijden en overwinnen van de absolute vorstenmacht en het vestigen van een regeringsvorm op democratische grondslag.

In Frankrijk waar de leer van de staatsalmacht op grond van het „drott divin“, de goddelijkheid van

het koningsgezag, zeer lang in alle scherpte blijft toegepast, leidt onder invloed van het rationalisme de reactie hierop tot Rousseau's leer der volkssoevereiniteit, welke de staatsmacht in handen van het volk legt.

In de plaats van de erfelijk vorst treedt dan de algemene volkswil. Deze werd tot uitdrukking gebracht in de meerderheid van stemmen onder het plaatsen van deze volkssoevereiniteit niet op godsdienstige, doch op zuiver materialistische grondslag. Terzelfertijd met het uitroepen van deze leer worden weliswaar door de voorstanders daarvan de rechten van de mens genoclamerd, doch door de erkenning van de almacht der volkssoevereiniteit dupeutle souvereiniteit, welke almachtige volkswil als totaliteit deze rechten van de individuele mens elk moment kan wegvagen, wordt de onoverbreedbaarheid van het recht op vrijheid van de mens geheel op losse schroeven vastgesteld.

De invloed van deze denkbeelden wordt door de leuze van „Vrijheid, gelijkheid en Broederschap“ heeft in het jaar 1793 mede geleid tot de omwenteling in de toenmalige Franse staats- en staatsorde, de Franse Revolutie, welke o.m. als een Koning Lodewijk de zestiende tot haar slachtoffer maakte. Rousseau's leer der staatsmacht in handen van het volk is in de sociale strijd later overgenomen door Karl Marx, de verbreider van de doctrine der klassenstrijd en het historisch materialisme, die op grond van deze leer de dictatorische materialisme, die op grond van deze leer de dictator van het proletariaat, de heersende klasse, verdedigde. Een vorm van materialistische staatsalmacht zoals deze gerealiseerd is in het bestrijden der socialistische Sovjet republieken, waarin absoluut geen plaats is voor de erkenning van volksvrijheden.

Ook alle andere meer recente regeringsvormen gevestigd op de theorie van het staatsabsolutisme, waaraan de persoonlijke vrijheid ten offer moet worden gebracht, zijn aan de band van de filosofische grondzagen, waarop zij berusten, terug te voeren en te herleiden tot de principes van Jean Jacques Rousseau. Tegenover de aanhangers van het absolutisme, van de leer der volkssoevereiniteit van Rousseau, van de dictatuur van het proletariaat als erkend door Marx en van alle dictatoriale systemen en stelsels, waarin geen plaats is voor erkenning van de volksvrijheden, van de rechten van de mens en burger, staan de aanhangers van de leer, dat elke mens, ongeacht zijn afkomst, aan nature krachtens zijn mens-zijn eekere onoverbreedbare rechten heeft, welke rechten, de staat moet ontzien.

De verschillende aanhangers van deze leer hebben lang vóór de Franse Revolutie de rechten van de mens, amengevat als volksvrijheden, op godsdienstige, wijsgerige en historische gronden verdedigd en velen van hen hebben zelfs in Europa en Amerika hun leven gegeven in godsdienst- en vrijheidsoorlogen, welke oorlogen aan de Franse Revolutie zonder aan de beginselen dezer evolutie hun stoffkracht te ontfanen.

Aan de erkenning van de rechten van de mens tegenover de almacht van de staat is toch een bloedige strijd verbonden. Lange jaren duurde deze worsteling tussen de voorstanders van het absolutisme en de verdedigers van de rechten van de mens. De laatste, omdat zij de absolute vorstenmacht bestreden veelal monarchomachen“ ofwel „koningstrijders“ genoemd, leerden naderhand, dat het overheidsgesag an goddelijke herkomst was, doch dat de drager van dit gezag kan worden afgezet, wanneer hij de godsdienstvrijheid of andere rechtmatige vrijheden aantastte. Zoals reeds opgemerkt zijn het Engelsen en het Nederlandse volk in deze strijd voorop getaan.

(Wordt vervolgd)

# Roep der ruimten

door Dirk van den Brink

70

Door deze gedachte werd ik plotseling geheel overmand. De grond mijner vaderen... de grond, die mij en mijn voorgelacht had gevoed. Ik goeide me een halve slag om en begreep mijn gezicht in het natte zand. Radeloos zuchtte ik met mijn vuisten in de losse bodem en — voor het eerst sinds mijn kindheid — Ik begon ik te huilen, krampachtig te huilen. — Ik schaam mij niet, dit hier neer te schrijven. Mijn hele lichaam schokte en trilde als dat van een dodelijk gewond dier. — „O, mijn God, laat me toch blijven... laat me blijven op de grond die mij heeft geteeld... Ik kan immers niet weg van hier... Gij kunt misschien een moeder scheiden van haar kind, maar laat toch de boer zijn grond behouden... Gij moogt dit niet van mij vergen, Ik wil het niet! Ik wil het niet...“ Brullend als van een onduidelbare pijn had ik de klacht losgelaten uit de bodem van mijn gemoed maar de stormwind greep mijn woorden aan en dreef ze als de zanken uiteen. Het was voorbij. Een tijdstip bleef ik plat tonneergeslagen liggen. Toen keerde ik me om en stond op. — Gieting luisterde ik naar het geruis van de regen alsof ik dit geluid voor altijd in mijn gehoor wilde vasthouden. Diep ademde ik de geur in van de vochtige dennen. Toen staarde ik minutenlang naar het donker daar voor me, als om iedere lijn in mijn herinnering te etsen. — „Ja,“ hoorde ik mezelf zeggen, „ik zal gaan. Als een vijf man zal ik gaan. Gods Naam...“ Langzaam sloeg ik een kruis. Ik bleef nog even roerloos staan.

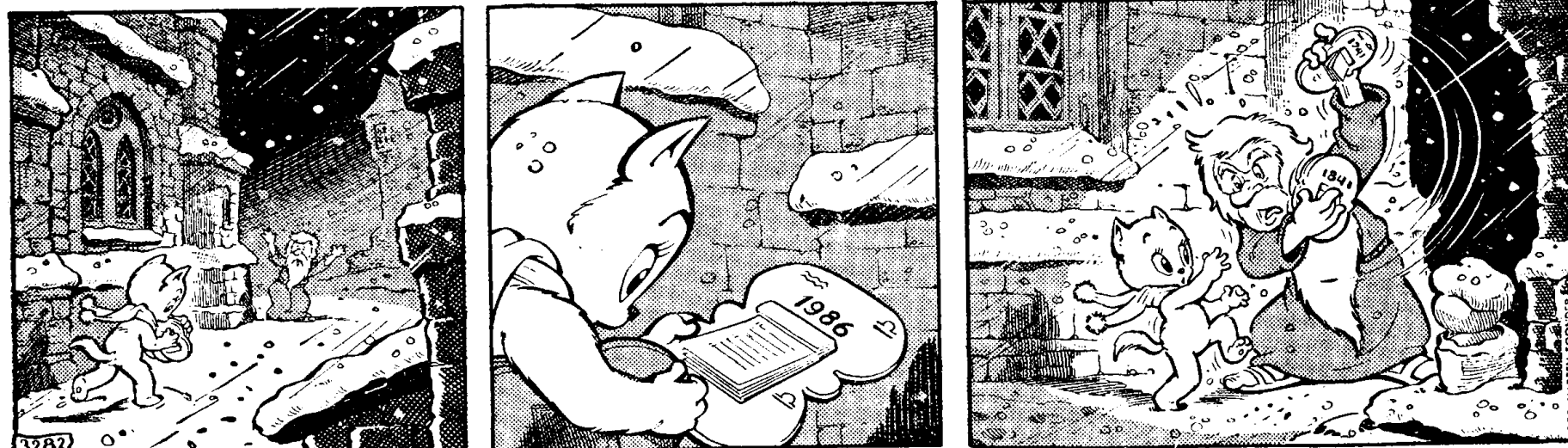
# ERIC DE NOORMAN — DE GROTE BESLISSING



34—40 Verslagen kijkt Erwin Aranrod aan. Het is een harde om te kraken voor hem, maar vroeger of later moest toch de beslissing vallen. Wanmoedig tracht hij te doen alsof hij het reeds had begrepen. De koningin beveelt een van haar krijgers de poort te openen. Astara begint te proberen haar tot andere gedachten te brengen en de anderen vallen haar bij. Het is onzinnig en nutteloos. Uw leven te wagen. Dat moet ge toch inzien, roept Halfra uit, maar Aranrod stoort zich niet aan hun goed bedoelde pogingen.

Terwijl Erwin haar nog iets toeschreeuwt wat zij niet verstaat, loopt Aranrod met trots opgeheven hoofd de poort door, regelrecht naar Ondur. Deze staat gereed, Axe is inmiddels in de kleren gestoken en met een koord aan Ondur verbonden die rustig de nadering van de koningin afwacht. Vanuit de verte heeft Eric dit alles met grenzeloze verbazing gadeslagen. Verontrust heeft hij de ontwikkeling der dingen gevolgd tot hij eensklaps opspringt. Een klein figuurtje komt hardlopende achter Aranrod aan en Eric herkent zijn zoon Erwin.

# Heer Bommel gaat het overdoen



3282 Het onvriendelijke gekrij van de grijsaard bracht Tom Poes echter niet uit zijn humeur. „Men moet zo'n oude man niet te hard vallen“, dacht hij. „Het valt niet mee om in dit weer bij de weg te zijn en met kalenders te leuren op zijn leeftijd.“ Opgewekt liep hij daarom terug naar de hoek bij de toren waar hij de bejaarde vreemdeling had achtergelaten — en al voortgaande wierp hij een blik op de drukwerken die hij zo vlugtig verzameld had. Toen viel het hem op, dat ze een vreemde vorm hadden — en toen hij ze bevreemd doorbladerde zag hij iets, dat hem van verbazing deed tilstaan: de vreemde jaartallen, die ze droegen. Die waren niet van het komende jaar, zoals men dat toch van net te kalenders mag verwachten. Nee, de bovenste was er een voor 1782 dan volgde er een voor 1996 en daarop kwam er een voor 1841.

„Dat is een rare verzameling!“ mompelde Tom Poes. „Wat zou dat betekenen?“ Doch nu werden de dingen hem uit de handen gerukt door de grijsaard, die haastig naderbij gekomen was. „Geef hier!“ riep de oude driftig. „Wee degene, die zich verdiept in andere dagen dan deze! Geef hier!“ „Nou zeg“, zei Tom Poes verontwaardigd. „Dat noem ik niet beleeft! Ik heb me naar gerend om die dingen weer bij elkaar te zoeken en ik krijg er niet eens een dankje voor.“ „Dank!“ riep de grijsaard met een fluitend lachje. „Dank is het loon der dwazen. De dank verdwijnt als een minuut in de eeuwigheid; maar wat blijft is de last der jaren. Zeg eens; je hebt toch geen jaar verdoezeld?“



Dezer dagen is de eerste Schager-markt-express van het C.S. te Amsterdam vertrokken naar de West Friese Folklore in Schagen. Foto: Schager-inwoners gestoken in hun Westfries kostuum, maakten op het station en ook daarbuiten propaganda voor dit feest.

(Wordt vervolgd)

## Bevolkingsregistratie in Nederlands Nieuw Guinea

Hollandia. — In de kampong Waeni aan de grote weg naar Sentani in Nederlands Nieuw Guinea is kortgeleden in samenwerking tussen bestuur, bevolkingszaken en bevolkingsvoorlichtingen voor de eerste keer in Nieuw Guinea een poging gedaan de bevolking een beeld te geven van de voordelen van een op eenvoudige leest geschiedde burgerlijke stand voor de autochtone bevolking, welke men in Nederlands Nieuw Guinea in wil voeren.

Het is de bedoeling dat ieder dorpsbestuur een tweetal boekjes ontvangt waarin hij alle geboorten en sterfgevallen met enkele aanvullende gegevens opschrijft. De bevolking moet hem daarbij helpen door aangifte te doen.

Bij een onderzoek is inmiddels gebleken dat meer dan vijftig procent van de kampongs in Nw Guinea minder dan honderd inwoners tellt. Bijna veertig procent heeft geen grotere bevolking dan 300. Er blijft derhalve slecht rond zeven procent van de kampongs over die men dorpen in plaats van gehuchten zou mogen noemen. De enorme versnippering van de bevolking en de grote afstanden vormen het kernprobleem van de bevolkingsregistratie, die overigens noodzakelijk is voor het vinden van de juiste gegevens o.a. ten behoeve van de rapportage aan de Verenigde Naties.



Een moment tijdens de huldiging van Simon Bolivar b.g.v. de Geboortedag van Bonaire. Twee Bonairiaanse jongens, die in Venezuela derden, luisterden in hun uniform van de militaire academie de plechtigheden rondom het beeld van El Libertador op.

## Tien mannen en vier vrouwen door Koningin Elizabeth in adelstand verheven

Londen. — Koningin Elizabeth heeft tien mannen en vier vrouwen voor de duur van hun leven in de adelstand verheven, volgens een nieuw plan om het Hogerhuis meer democratisch karakter te geven. De vier vrouwen zullen de eerste zijn die in het Hogerhuis zullen nemen. Zij krijgen de titel „Lady Barones“, doch hun echtgenoten blijven gewoon „mijnheer“. Onder de nieuwe Hogerhuisleden bevindt zich mevrouw Barbara Woolton, voormalig hoogleraar in de sociale wetenschappen aan de universiteit van Londen, en Sir Robert Boothby, een conservatief Lagerhuislid en een vooraanstaande figuur in de Europese beweging. Doordat er vier Hogerhuisleden — twee socialistische en twee conservatieve — in de adelstand zijn verheven zijn er tussentijdse verkiezingen nodig, om de stemverhoudingen in de betrokken districten evenwel aan wijzigingen teweeg zullen brengen.

## CALTEX groeit te aardolie producent in Indonesië

's-Gravenhage. — De productie van de Caltex Minas olievelden Sumatra heeft het vorige jaar miljoen ton bedragen, waarmee Caltex-groep de grootste producent van ruwe aardolie in Indonesië is geworden. De productie in 1956 was ruim 5 miljoen. Te Dumai kwamen grote aanlegsteigers gereed, waar nu grote Oceantankers zullen kunnen laden. Een nieuwe pijpleiding naar Dumai zal het transport aanzienlijk versimpelijken.

## BONAIRE

### Herdenking geboortedag SIMON BOLIVAR op BONAIRE

Kralendijk. — De 175ste geboortedag van de Bevrijder Simon Bolivar werd op Bonaire plechtig herdacht. 's Morgens om acht uur reeds, werden de Nederlandse Venezolaanse vlaggen op het Simon Bolivarplein gehesen. 's Middags kwamen er ongeveer vijftig personen op deze plaats bij elkaar, om officiële herdenking van deze dag te wonen. Prachtige bloemstukken werden geplaatst door de heren: Alfredo Enrique Vargas, Consul Venezuela op Bonaire, en Carlos Nicolaas Pérez Voorzitter van de Sociedad Bolivariana de Bonaire, jongheeren Ronald Hooi en C. Pourrier, die aan het militair College in Caracas studeren, legden ook krans. De heer Gezaghebber van Eilandgebied hield een gloedrede in de Spaanse taal en plaatste daarna in naam van de Bonairiaanse bevolking een pracht van krans. Verder voerden nog woord de heren Vargas, Nicolaas, Tomás Mauricio Marchena, de richter van de Sociedad Bolivariana de Aruba.

Na deze plechtigheid gingen leden van de Sociedad direct naar het Venezolaans Consulaat, waar algemene vergadering plaatsvond. De Heer en Mevrouw van Heste en de heer Marchena woonden de samenkomst bij als ere gasten. Tijdens deze bijeenkomst werd de nieuwe bestuur van de Sociedad geïnstalleerd. Het ziet er nu volgt uit: Carlos A. Nicolaas, voorzitter; Eduardo E. Rijna, vice voorzitter; Felipe C. Chirino, secretaris; José C. Provençe, tweede secretaris; Medardo Thielman, penningmeester; Rafaël Nicolaas en José A. Commissarissen.

Na het officiële gedeelte bleef nog geruime tijd bijeen onder genot van een koele drank. Kralendijk. — Zondag 27 juli was een groot aantal jongens en meisjes die dit jaar de Lagere School verlaten hun doopbelofte vernieuwd. Het plechtig Lof werd door deze plechtigheid plaats werd door vele ouders en kinderen bijgewoond.



# VIER politieke groeperingen dienen kandidaatslijsten in

## PORFIRIO CROES niet op de P.P.A.-LIJST

Oranjestad. — Gisteren werden bij het hoofdstembureau van Aruba een viertal lijsten ingediend. De UNA lijst was de eerste, die binnenkwam. Om tien over negen overhandigden Mej. T. Palm en de heren A. Werleman en F. Tromp die aan de plv. lid van het hoofdstembureau mr. F. C. Flik.

De UNA lijst heeft als byzonderheid de Hollander Dr. Dussenbroek, die hiermede na enige jaren van afzijdigheid weer in de politieke arena terugkeert. Bovendien is deze lijst de enige, die ook een vrouwelijke kandidaten brengt, de populaire onderwijzeres mej. de Palm.

Des middags tegen half vier kwamen de andere lijsten binnen. Allereerst die van de P.P.A., welke werd overhandigd door Osbaldo Croes en Jacobo Erasmus.

Hiermede werd dan een eind gemaakt aan de spanning welke in en buiten de partij heerste over de vraag of Porfirio Croes al dan niet op de lijst zou komen.

Porfirio Croes, die met hand en tand door de partij werd verdedigd en van wie de P.P.A.-pers en pamfletten zeiden, dat hij het slachtoffer was geworden van een complot, gesmeed onder meer door de Nederlandse rechters... en die bovendien na de heer Yrausquin de beste stemmentrekker van deze partij was, werd in het geheel NIET meer opgenomen. In zijn plaats staat de betrekkelijk onbekende politicus Marco Henriquez, van wie blijkbaar gehoopt wordt dat hij in Santa Cruz in staat zal zijn om de nodige stemmen te verzamelen.

Dat Finck terugkeerde als Surinaamse kandidaat was geen verrassing. De heer Finck was in de Staten en de Raad niet in naam, maar wel in feite de fractieleider van de P.P.A. en steeds haar woordvoerder.

Jose Geerman, vroeger van de AVP en jarenlang voor die partij gedeputeerde, staat nummer 9 op deze lijst. Sinds de AVP, vier jaar geleden een grote nederlaag leed, koos hij partij voor de P.P.A. Hij kreeg een betrekking bij het eilandelijk gouvernement en richtte onlangs een eigen partij, de Arbeiderspartij op.

Blijkbaar vreest de heer Geerman niet voldoende stemmen te zullen trekken voor een zelfstandige candidatuur, ondanks de kostbare propaganda, welke door hem gevoerd werd.

Gisteravond werd door de P.P.A. een betoging in Oranjestad gehouden. Voorafgegaan door de Excelsior Brass Band van Sint Nicolaas en de heer Yrausquin in een open wagen, trokken honderden fakkel dragers door de stad. Om de stoet nog meer kleur bij te zetten liep ook

West-End: „Ivanhoe“ om 7 en 9 uur  
Roxo:  
„Peyton Place“ om 20.00 uur  
Cinelandia:  
„Que me toque las Golondrinas“ om 7 uur en om 9 uur „Helen of Troy“

Caribe:  
„Godzilla, El Rey de los monstruos“ om 8 uur  
Basketball Nieuws:  
Hedenavond in J.P.F. Sportpark om 19.30 uur Jong Curaçao — C.B.C. (Dames)

Om 20.30 uur Sithoe — Panthers (heren)  
Baseball—Nieuws  
Antillanos — Los Tigres (A) om 19.30 uur hedenavond en om 20.30 Uuides — Three Horses (AA).

Wit Gele Kruis:  
Kantoor: tel: 23773  
Zuster Caprino. tel: 23526.  
Zuster Veeris, tel 35747:

EMMASTAD  
WACHTDIENSTEN  
C.P.M.

Telegram Afdeling:  
Van 7.00 23.30 tel. 2307  
Van 23.30 — 7.00 J. H. Dee  
tel: 4467

b. g. g. tel: 2400  
Personeel Afdeling:  
J. van Wijk Troepaalweg 24 Julianadorp tel: 4222

B. g. g. nad. int. tel: 2400  
Materialen Dienst:  
J. A. Mensink tel. 3270  
Rederij-Scheepagentschappen.  
W. Punt tel: 2580

Dok Afdeling:  
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276—2098;  
van 1.00 — 7.30 A de Kater tel: 2096

Theater Asiento.  
„La Risaia“  
Toegang uitsluitend voor leden en introducees.

een steelband mee, die met zijn typisch Brits-Westindische rythme velen in vervoering bracht. De demonstratie eindigde voor het huis van de heer Petrona, waar de kandidaten aan de betogers werden voorgesteld. Over de heer Croes werd geen woord gerept.

De derde lijst, die van de NVP-A werd ingeleverd door de heren M. P. Boekhouder en mr. J. Eleonora.

Deze lijst is de meest Antilliaans gerichte, in tegenstelling met de andere, die uitsluitend op Aruba gevestigde kandidaten brengen.

De NVPA brengt kandidaten 1 en 4 van Curaçao. Verder is ze met die van de PPA de enige met een Surinaamse kandidaat (nummer 3). Elias Bronswinkel richtte destijds de Liberale Partij op, maar heeft zich nu ook onder de vaan van de NVPA geschaard.

De laatste, die een lijst inleverden waren de heren Albert Raven, Sieg Eman, Francisco Maduro en D. Flemming, die de AVP-lijst brachten. Deze lijst heeft evenals bij de vorige

Hoofdstembureau in actie. De lijsten werden des morgens door mr. F. C. Flik, lid van het



De N.V.P.A. als nieuwkomer op Aruba levert zijn kandidatenlijst in. Op de foto v.l.n.r.: mr. J. Eleonora en de heer M. L. Boekhouder, de heer F. Craane, plv. voorzitter van het hoofdstembureau.

twee verkiezingen uitsluitend Arubaanse kandidaten.

Verrassingen brengt deze lijst niet. De heer Britten was vroeger candidaat op de PPA lijst, maar is reeds geruime tijd geleden naar de AVP overgestapt.

Hoofdstembureau in actie. De lijsten werden des morgens door mr. F. C. Flik, lid van het

hoofdstembureau en des middags door de heer F. Craane, plv. voorzitter in ontvangst genomen. Om vier uur precies vond een besloten zitting van het hoofdstembureau plaats en zaterdag a.s. om tien uur des morgens vindt in de verzaderzaal van het bestuurscollege een openbare vergadering plaats. Daarbij zal de geldigheid van de lijsten worden beoordeeld. Er is dan nog twee dagen tijd om deze geldigheid te betwisten, waarna, indien er geen bezwaren worden ingebracht, op dinsdag 5 augustus opnieuw een openbare vergadering wordt gehouden, waar door middel van loting de lijsten worden genummerd. Tevens kunnen de partijen dan naar voren brengen of zij al dan niet een voorkeur voor een bepaalde kleur hebben. Gewoonte is het, dat men de eenmaal bij vorige verkiezingen gekozen kleuren aanhoudt.

Daarna kan het hoofdstembureau, in samenwerking met het bevolkingsregister met de verdere werkzaamheden beginnen, als het laten drukken van de stembiljetten en het verzenden van de oproepingskaarten.

quins lopen ook tussen de tafels door.

Misschien weet U het al en behoeft er niet meer de nadruk op te worden gelegd, dat U, door het bijwonen van deze Modeshow, het Prinses Beatrixfonds helpt met haar werk. Het bestuur van dit Fonds heeft heel veel moeite en zorg besteed aan het voorbereiden van deze avond, vergeet U dit niet.

De kaarten voor de Modeshow — à f. 3.— per stuk — zijn 's avonds tot half negen nog aan Hotel Curaçao Intercontinental verkrijgbaar.

Na afloop van de show bestaat de gelegenheid de gezellige avond te continueren door te dansen op de tonen van het Conjunto Cristal. De directie van hotel Curaçao Intercontinental heeft alle medewerking toegezegd voor een vlotte bediening aan de tafels en zal zorgen voor een romantische Caraïbische sterrennacht!

### Brandkast in Londense woning van wijlen koning FEISAL geopend

Londen. — Het Engelse blad Daily Sketch meldt, dat een brandkast in een Londense woning van wijlen koning Feisal van Irak, op last van een Londens notarisbureau is geopend. De waarde van de inhoud van de brandkast wordt geschat op bijna 500.000 pond sterling. De Iraakse ambassade in Londen, waarvan de nieuwe staf achter de huidige regering staat, zou alles in het werk stellen om de bezittingen van Feisal in handen te krijgen.

Vorige week was dr. Raymond Dixon-Firth, voormalig lijfarts van Feisal, erin geslaagd een rechterlijk bevel los te krijgen, dat de Iraakse met Feisal eigendommen in Engeland in te laten. De rijksambtenaar voor de uitvoering van testamenten en het beheer van particuliere bezittingen kreeg bevoegdheden, die tot dinsdag gelden. Zijn ambtenaren hadden Feisals bezittingen geïnventariseerd.

Volgens de Daily Sketch zou het Engelse Hooggerechtshof dinsdag een beslissing nemen aangaande Feisals bezit in Engeland.

### Oud Iraakse grondwet door voorlopige constitutie vervangen

Bagdad. — De nieuwe Iraakse premier, brigade-generaal Abdoel Karim Kassem, heeft voor de Iraakse radio en televisie de vervanging van de oude grondwet door een voorlopige constitutie bekend gemaakt.

Volgens de voorlopige grondwet is de republiek Irak een integrerend deel van de Arabische natie. Een der artikelen kondigt een hervorming van het grondbezit aan.

De nieuwe grondwet garandeert het particuliere eigendom. Nationalisatie kan alleen geschieden in het algemeen belang. Er zal dan een redelijke schadevergoeding worden betaald. De Islam is de staatsgodsdienst. Bagdad blijft de hoofdstad. Over een definitieve grondwet zal bij volksstemming worden beslist.

**„cayman“**

**„PINE Disinfectant“**

Uw kantoor en huis hebben Pine disinfectant nodig. Koop CAYMAN, want het is een beter product. (5 maal sterker dan Phenol) Verkrijgbaar in de betere zaken.

BAIZ AGENCIES COMPANY  
Willemstad, Curaçao.

**TE KOOP**

Een lederen clubfauteuil f. 75.—  
Een eikenhouten bureautafel f. 75.—  
Een eikenhouten bureaustoel (lederen zitting) f. 50.—  
Twee fauteuils, elk f. 50.—  
Zeer fraaie perzisch beklede armstoel f. 90.—  
Een staande schemerlamp f. 30.—  
Drie Chinese bijzettafeltjes f. 40.—

Te bezorgen:  
Schout bij Nacht Doormanweg 46.  
Tel. 35968

**'BLACK & WHITE'**  
SCOTCH WHISKY

Distributors:  
**MANRIQUE CAPRILES & SONS**  
Curaçao

De heerlijkste thee is

**LIPTON'S TEA**

ANGLO DUTCH OVERSEAS AGENCIES LTD.  
Curaçao - Aruba

**SAMCO**  
gasfornuizen

voldoen in ieder opzicht! Let op de

SOLIEDE CONSTRUCTIE en de FRAAIE UITVOERING en let op de PRIJS!

Uw SAMCO fornuis staat klaar bij

**C.T.C.-OTRABANDA**  
Roodweg - Tel. 23587  
**C.T.C.-METROPOLIS**  
Heerenstraat - Tel. 11916

Den Haag. — Het nieuwe bewind in Irak is thans door Perzië erkend. Ook andere landen, waaronder Japan, België, Italië en Noorwegen, deden dit. Nederland pleegt overleg met de andere NAVO-landen.

**WEST - END**

DONDERDAG 7.00 en 9.00 P.M. — De sensationele film in Technicolor die iedereen nog eens graag wil zien.

**„IVANHOE“ (EL VENGADOR DEL REY)**

Robert Taylor - Joan Fontaine - Elizabeth Taylor

De riddertijd herleeft met al zijn heroïek, conflicten en hartstochten. Koning Richard Leeuwenhart en zijn Normandische belagers. Avonturen, romance en spanning.

f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst. — Kinderen geen toegang.

MORGEN 7 en 9 P.M. „JOE MACBETIT“

**Voordelige C.T.C. stoelen**

**GROEPSAANBIEDING:**

**GROEP I**

4 (vier) sterke aluminium armstoelen met nylon bekleding voor slechts **f. 94.95** contant, of op gemakkelijke voorwaarden.

**GROEP II**

2 (twee) gemakkelijke aluminium ligstoelen opvouwbaar, oersterk, met nylon bekleding voor slechts **f. 82.95** contant of op gemakkelijke voorwaarden.

**GROEP III**

4 (vier) houten ligstoelen (strandstoelen) oersterk contant slechts **f. 35.95**

**GROEP IV**

stalen porchset, bestaande uit 2 schommelstoelen en een tafel, contant slechts **f. 52.75**

**GROEP V**

dezelfde, met 4 stoelen, contant slechts **f. 90.75**

• Bij C.T.C. profiteert U van de grote omzet in kwaliteitsmeubelen van uitstekende eerste klas merken.

• Deze prijzen gelden slechts zolang de huidige voorraad strekt. Haast U dus naar

**C.T.C.-Otrabanda of C.T.C.-Metropolis**

Roodweg 13 Heerenstraat

**FOTOGRAFEER MET SUCCES!**

Zorg eerst voor een goede film,

**Adox**

Adox „I-laags“ films geven zichtbaar scherpere foto's

Vergelijk straks Uw Adox-opnamen maar eens met Uw resultaten van vorig jaar: met Adox presteerde U meer! Uw foto's werden stuk voor stuk scherper van contour, beter doortekend en veel fijner van korrel. 't Geheim? Alle Adox films zijn voortaan „I-laags“ dat betekent dunner van emulsie. En ieder vakblok vertelt U: hoe dunner de emulsie, des te scherper het beeld. Voor deze meer dan uitstekende films betaalt U de normale prijzen. Zorg dat U steeds een paar rolletjes in voorraad heeft!

**Adox film maakt een goede camera beter**

En hier is het typische voorbeeld van een werkelijk goed camera in de middenprijsklasse. De meest vooruitstrevende camera van de Duitse fotoindustrie, de REGULA serie.

REGULA 111 A met Prontor sluiters en Cassar f 2.8 lens **Fl. 70.—**

REGULA 111 D met verwisselbaar objectief, ingeb. afstandsmeet gekoppeld aan alle lenzen, ingeb. belichtingsmeter. Prontor SVS sluiters en 4 elementen Ennit f 2.8 lens **Fl. 145.—**  
Ennit telelens 3.5/135 mm met leren tas **Fl. 80.—**  
Lithagon wijdhoeklens 3.5/135 mm **Fl. 76.50**  
ultra Lithagon wijdhoeklens 3.5/28 mm 6 elementen lens **Fl. 125.—**  
universele zoeker voor alle brandpunten **Fl. 25.—**

REGULA CITA 111 ingebouwde belichtings en afstandsmeet, Prontor sluiters, Cassar f 2.8 lens 45 mm **Fl. 125.—**

**FOTO IDEAAAL**

**Openbare Leeszaal en Bibliotheek**

Johan van Walbeekplein 13, tel. 11582

In verband met de „GROTE“ vakantie is het alle ingeschreven scholieren toegestaan gedurende de maand augustus vier boeken tegelijk te lenen.

De bibliothecaresse.



VENEZOLAANSE 5 Y 6

Wat zal het miljoenen spel ons a.s. zondag brengen?

Verrassend is zeker de zege van de favorieten van de vorige week niet geweest, aangezien er zeer vele cinco-y-seis-enthousiasten waren, die deze paarden hadden uitgekozen. Van deze week echter lijken de races zeer ingewikkeld, maar de favorieten zijn volgens ons toch superieur. Het is echter te hopen, dat het niet zal regenen, aangezien dan de „batacazos“ hun middag zullen hebben. Van deze week zijn er weer twee jockies geschorst. Deze zijn: F. Gomez kreeg 8 weken schorsing en J. Rios 4 weken.

Van de eerste cinco-y-seis-races, die tussen 9 paarden zal gaan, be- draagt het traject 1600 meter. De exemplaren, die hieraan zullen deel- nemen, zijn: 1) **Pesquiso**, 2) **Tonig- land**, 3) **Oligarca**, 4) **Admiral Mar**, 5) **Maño**, 6) **Potasio**, 7) **Quillon**, 8) **Carño II** en 9) **Morocco**. De fa- vorieten voor deze primera valida zijn: **OLIGARCA** met jockey Gus- tavo Avila (handicap 50 kg.), **TO- NIGLAND** met Felix Garcia (handi- cap 49 kg.) en **MOROCCO** met Ma- nuel Camacaro (handicap 50 kg.). De favoriet Oligarca, met kampioen- jockey Avila, maakt een zeer goede kans in deze eerste race, maar aan- gezien deze draver voor het eerst over een afstand van 1600 meter zal gaan, moeten wij hem versterken met Morocco, Pesquiso of Carño II.

In de segunda valida zullen er 12 paarden van de 7e serie van start gaan, alle formidabele dravers. Het traject is 1800 meter en de exem- plaren, die hieraan deelnemen zijn: 1) **Escarchada**, 2) **Tragada**, 3) **Oton**, 4) **Agua Clara**, 5) **The Gold**, 6) **Stock**, 7) **Salitral**, 8) **Eclair**, 9) **Alcaide**, 10) **Saud**, 11) **Harto** en 12) **Manzanares**.

De favorieten zijn: **ECLAIR** met jockey Gustavo Avila (handicap 55 kg.), **ALCAIDE** met Felix Garcia (handicap 48 kg.) en **STOCK** met Ce- cilio Garcia (handicap 53 kg.). Mocht geen dezer opgegeven favorieten met de viktorie gaan strijden, dan geven wij de kans aan: **Escarchada** (R. Fer- rer), **Tragada** (R. Cortez), **Saud** (C. Perez) en **Manzanares** (J. Araya).

Het traject, dat in de tercera va- lida verreden zal worden, is 1400 meter. De elf exemplaren, die hier- aan deelnemen, zijn: 1) **Cunaviche**, 2) **Guarapo** en 3) **Flecher**o vormen llave dos; 4) **John Hyp** en 5) **Rabbit** vormen llave cuatro; 6) **Pardillo**, 7) **Sal**, 8) **Chacare**, 9) **Invasor**, 10) **Celere II** en 11) **Morole II**. De opge- ven favorieten zijn als volgt: **LLAVE DOS** met **Guarapo** (G. Avila, 54 kg.) en **Flecher**o (E. Urdaneta, 48 kg.);

**CUNAVICHE** met Rogelio Cortez (handicap 51 kg.) en **CHACARE** met Ivan Canxto (handicap 54 kg.).

valida zullen deelnemen, zijn oude bekenden van alle cinco-y-seis-spe- lers. De dravers, die een traject van 1200 meter voor de boeg hebben, zijn: 1) **Gamberil**, 2) **Sesen**, 3) **Natasto** en 4) **Dur Costa** vormen llave tres; 5) **Xochimilco** en 6) **Bofeton** vormen llave cinco; 7) **Impagable**, 8) **El Mam- bo**, 9) **Lavender Bag**, 10) **Belgrano II**, 11) **Night Moon** en 12) **Royal Fox**. Favorieten voor deze race zijn: **RO- YAL FOX** met jockey Rogelio Cortez (handicap 55 kg.), **SESEN** met Milton Barra (handicap 54 kg.) en **LLAVE CINCO** met Xochimilco (J. Bolivar, 50 kg.) en Bofeton (C. Perez, 55 kg.). Exemplaren, die nog een redelijke kans in deze race maken, zijn: Na- tasto en Dur Costa van llave tres; Lavender Bag en Night Moon.

De laatste of sexta valida zal over een traject van 1600 meter gaan. De 12 paarden, die hieraan zullen deel- nemen, zijn: 1) **Cheque**, 2) **Tute**, 3) **Fundamento**, 4) **San Clemente**, 5) **Angelina**, 6) **El Fakir** 7) **Vandola** en 8) **Sabot** vormen llave siete; 9) **Chap- parro**, 10) **Virazon**, 11) **Leonio** en 12) **Diablo**. De favorieten voor deze laatste race zijn: **CHEQUE** met jockey Ignacio J. Ferrer (handicap 57 kg.), **EL FAKIR** met Nicolas Cas- que (handicap 50 kg.) en **TUTE** met Miguel Molly (handicap 50 kg.). De beste kansen in deze laatste race ge- ven wij **Cheque** en **Tute**. Mocht ech- ter een „batacazo“ zijn, dan is het **Sabot** (llave 7), **Chaparro** of **Leonio**!

Onze cuadros zien er als volgt uit:

PESQUISEO	OLIGARCA	CARIÑO II	OLIGARCA
3	2	2	1
TRAGADA	ECLAIR	ECLAIR	MANZANARES
2	2	2	2
CUNAVICHE	CUNAVICHE	CUNAVICHE	
1	1	1	
GRANDTULLY	LLAVE TRES	NEW DEAL	
3	2	2	
SESEN	LLAVE CINCO	ROYAL FOX	
3	2	1	
CHEQUE	CHEQUE	CHEQUE	
2	2	2	
Be 108	Bs 32	Bs 8	



ROGELIO CORTEZ met Cunaviche onze „fija“ van de week.

SPORTBERICHTEN

**Boksen**  
New York. — De Amerikaanse middengewicht Spider Webb versloeg gisteravond de Duitser Franz Suzina door een technische knock-out in de zevende ronde. Het was Spider Webbs 39e overwinning in 42 prof-gevechten.

**Atletiek**  
Den Haag. — De Europese rekord- houder ver-springen Henk Visser heeft, naar thans blijkt, zondag bij de interlandwedstrijd Nederland — Duitsland in Nijmegen een blessure opgelopen, die hem voor geruime tijd uitschakelt. Desgevraagd ver- klaarde de secretaris van de Na- tionale Technische Commissie van de K.N.A.U., J. Moerman, niet te weten hoelang Visser niet aan wed- strijden kan deelnemen. Henk Visser is opgenomen in de Nederlandse at- letiekploeg, die over 14 dagen naar Stockholm vertrekt om deel te ne- men aan de Europese kampioenschap- pen.

**Wielrennen**  
Milaan. — Bij de Italiaanse kam- pioenschappen voor profs in de achtervolging heeft Leandro Faggin de 5 km. gereden in 6 min. 6.4 sec., gemiddelde snelheid 49.127 km. per uur. Dit is een nieuw wereldrekord; het oude stond sedert 8 september 1956 met 6 min. 8.8 sec. op naam van de Zwitser Rene Strehler.



HENDERSON

Biedt U dit weekend weer vele voordelen!

GEMALEN KOFFIE „Old Dutch“ F. 2.25 p. lb/blik

„Henderson's“ INSTANT KOFFIE F. 0.88 p. 2 oz. pot

„Henderson's“ INSTANT KOFFIE F. 2.45p. 6 oz. pot

BIJ KOFFIE HOORT SPECULAAS:

AMANDELSPECULAAS „Paul Kaiser“

Klein blik Nú F. 1.85

Groot blik F. 2.85

VIENNA SAUSAGES „Swift“ . . . F. 0.85

p. 11 oz. blik. — 2 blikjes voor F. 1.45

WEER AANGEKOMEN: „CHIVERS“ LEMON CURD F. 1.05 P. POT. — EEN LEKKERNIJ OP DE BOTERHAM!

NIEUW: „BOLS“ BALLERINA BOTTLES (Muziekflessen) EEN UITGEBREIDE COLLECTIE! RAADPLEEGT DE TOKOCHEFS.

VERKRIJGBAAR IN DE SMAKEN BOLSKUMMEL, TRIPLE SEC, APRICOT BRANDY, CURACAO LIQUEUR, GOLD LIQUEUR, etc.

EEN SIERAAD VOOR UW BAR!

EET NU RIJST!

PATNA RIJST (2%) verlaagd in prijs!

Alles voor Uw Rijsttafel: Samballan, Ketjab, Kroepoek, Beansprouts, Zuren, Boembloe enz.

HENDERSON

Meer in Uw tas minder uit uw beurs!

Scheidsrechter Leo Horn over zijn ervaringen

Willemstad. — Hedenavond zal de Nederlandse scheidsrechter Leo Horn in het Kransgebouw een praatje houden over zijn ervaringen als inter- nationaal scheidsrechter. De heer Horn, die tot nog toe een tachtigst internatonaal wedstrijden heeft ge- floten, zal zeker veel interessants te vertellen hebben over zijn scheids- rechtersloopbaan. Het praatje van de heer Leo Horn „Met de scheidsrech- tersfluit door de wereld“, werd georganiseerd door de Curaçaoe Scheidsrechters Vereniging en is toegankelijk voor alle scheidsrechters en voor belangstellenden.

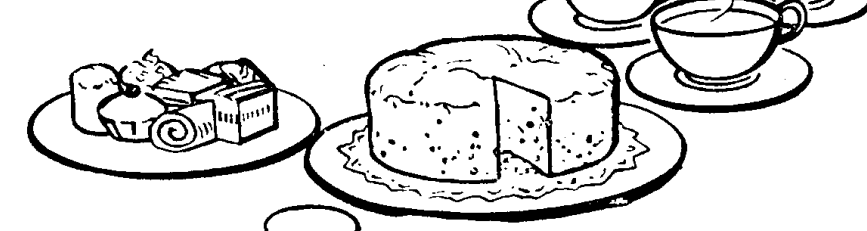
Leo Horn op Suffisant

Suffisant. — Gistermiddag gaf scheidsrechter Leo Horn aan een viertal Curaçaoe scheidsrechters in- strukties tijdens een trainingswed- strijd tussen twee elftallen van de vereniging Sithoc. De vier Curaçaoe scheidsrechters, die waren opgekomen, nl. Visser, De Vries, Van Ham en Joeri, moesten ieder om beurten het fluitje hanteren, terwijl Leo Horn door de mikrofoon zijn opinie gaf over de verrichtingen van zijn collega's. Het was zeker een leer- zame middag voor de Curaçaoe fluit- listen, alleen jammer, dat er zo we- nige waren komen opdagen. Wij hopen, dat de scheidsrechters vanavond in groteren getale mogen verschijnen in het Kransgebouw, waar men ook gelegenheid zal heb- ben vragen te stellen aan de inter- nationale scheidsrechter.

Graaf Bertil Bernadotte wil eigen koninkrijk kopen

Londen. — De Londense „Sunday Express“ meldt, dat Graaf Bertil Bernadotte, een 22-jarige neef van Prins Karl Gustaf, de Zweedse kroon- prins, onderhandelt over de aankoop van een eigen koninkrijk. Dit koninkrijk is in het bezit van de 46-jarige Ierse dichter John Gaws- worth, die het voor ruim 10.000 gul- den van de hand wil doen. Het is een eilandje in de Caraïbische Zee, Redonda, dat 100 inwoners telt, die even van de verkoop van Guano verdroegde most van zeevogels, die p de rotsen nestelen. Gawsworth heeft het eiland ge- kocht van een Ierse handelaar, Mat- hew Shiel, die er een eeuw gele- den aan wal ging en zichzelf tot koning uitroep. De Britten hebben nooit aanspraak op het eiland ge- maakt. Gawsworth vindt zijn kon- ingschap te zwaar en te kostbaar en hij heeft kort geleden zijn rijk in verscheidene bladen te koop aan- geboden. Een van de 200 gegadigden, die zich meldden, is graaf Der I, zoon van de bekende V.N.-bomdelenaar, die in Palestina is vermoord, en dus de „Sunday Express“.

WHENEVER YOU NEED MILK



USE NIDO . . .

NIDO is milk in its most con- venient form—no waste; no prob- lem; just mix the exact quantity you want when you want it.

NESTLÉ'S NIDO is prepared from rich, full cream milk, from which only the water has been extracted. Always fresh to the last spoonful. Ask your grocer for NIDO today.

NIDO

FULL CREAM POWDERED MILK

DRINK MORE MILK — DRINK NIDO

Koeweit zal zich niet aansluiten bij V.A.R.

Londen. — Koeweit, het rijke Arabische vorstendom aan de Per- zische Golf, dat de meeste olie in het Midden-Oosten produceert, zal zich niet aansluiten bij de Ve- renigde Arabische republiek. De vorst van dit Britse protec- toraat, Sjeik Sir Abdoellah as Sa- tim as Sabah, heeft de Britse re- gering op dit punt gerustgesteld, aldus verneemt men uit welinge- lichte bron te Londen. De Sjeik zou zijn besluit ook hebben meegedeeld aan president Nasser, toen hij deze onlangs in Damascus sprak. Dit onderhoud had in Engeland ongerustheid verwekt, daar dit land 52 procent van zijn invoer van ruwe olie uit Koeweit betreft. Talrijke waarnemers te Londen

Amerikaanse bommerwerper neergestort

Limestone. — Een Amerikaanse bommenwerper van het type B-52, dat gebruikt wordt voor het ver- voer van kernbommen, is in de buurt van de strategische luchtbas- sis Loring bij de Canadese grens neergestort en verbrand. Acht van de negen inzittenden vonden de dood.

zijn van mening, dat Nasser zijn politieke offensief van het voortzet- ten. Zoals bekend is, zal Egypte behal- ve de 400 in Koeweit aanwezige on- derwijzers, nog 100 leerkrachten naar het vorstendom sturen, op grond van een te Cairo gesloten akkoord. Men ziet hierin een der middelen van de Egyptische pro- paganda om de bevolkingen aan de Perzische Golf te „bewerken“.

De Curacaosche Voetbalbond

presenteert

ZONDAG, 3 AUG. 1958 IN HET RIFSTADION TE 4.30 UUR N.M. DE SENSATIONELE VOETBALWEDSTRIJD

NEDERLAND v/s CURACAO

(Beneden 23 jaar)

Gereserveerde tribune f. 6.— Tribune f. 5.—  
Zijtribune f. 4.— Staanplaatsen f. 2.—  
Kinderen achter het doel f. 0.50

Kaarten verkrijgbaar bij:

S. E. L. Maduro & Sons N.V. — Cozy Corner, Alex Yraus- quin — de Jongh's Sporthuis (Otrabanda & Suffisant) — Chabé's Bar 88 (Otrabanda) — V.G.K.S. (Hoofdkantoor C.P.I.M.)

Tevens kaarten verkrijgbaar Zondag de gehele dag aan het Stadion. DE CURACAOSE PLOEG IS GEBRAND OP REVANCHE MIST DEZE KANS NIET!

NEDERLAND - SURINAME (beneden 23 jaar)

Surinaamse elftal met 2 - 9 door Nederland verslagen

Paramaribo. — De lichtwedstrijd tussen de ploegen van Suriname en Nederland (onder 23 jaar), gisteravond gespeeld is met 9-2 door Nederland gewonnen. Bij de rust was de stand 3-0.



Coen Moulijn, die op Curaçaoe bod- em niet tot groots spel kon komen, speelde gisteravond tegen het Su- rinaamse jeugdeflital een voorttreffe- lijke wedstrijd en was ongetwijfeld de ster van het veld.

De wedstrijd werd gespeeld onder ideale weersomstandigheden op 'n voortreffelijke grasmat. In de eerste helft lag het tempo zeer hoog maar na rust was het aanmerke- lijk minder. Het Surinaamse elf- tal bleef verbeteren doorvechten tegen een overmachtige tegenstan- der zodat deze fair gespeelde wed- strijd, in weerwil van het klasse- verschil de 10.000 toeschouwers tot het einde boeide.

In de snelle Nederlandse voor- hoede was Moulijn de grote man. Prompt werden de dekkingsfouten in de Surinaamse verdediging afge- straft, met het gevolg dat voor de rust reeds een 8-0 voorsprong werd bereikt. In de tweede helft deed de Nederlandse aanval het kalm aan en toen konden de Su- rinamers tweemaal het net vinden.

In de 13e minuut opende Moulijn de score en 4 min. later bracht Jansen uit een corner de stand op 2-0, daarna scoorden Den Engelse eenmaal en Jansen tweemaal. Toen het scorebord 5-0 aanwees werd Macknack in het Surinaamse doel vervangen. Het hielp weinig en

Rutten (eenmaal) en De Groot (tweemaal) zorgden voor 8-0. Vijf minuten in de tweede helft kreeg Moulijn de bal listig van Kruiver toegespeeld en bracht de stand op 9-0. Daarmee was de doelpuntenhonger van de bezoekers gestild en kregen de beste Su- rinaamse spelers, de rechtsbinnen Wilson en de linksbuiten Mijnaals gelegenheid twee tegenpunten te scoren.

Opstellingen: Suriname: Doel Macknack (Krieger). Achter: Orms- kirk en Welles. Midden: Graanoest (Beek). Boerleider en Sanchez (Buvne). Voor: Marceel, Wilson, Foe A Man, Wassimin en Mijnaals. Nederland: Doel Van Heeswijk, Achter: Kraay en Van der Lee (Veldhoen). Midden: Kruiver (Alt- hoff). Schilder en Fransen. Voor: Den Engelse, Rutten (Kruiver), Jan- sen, Groot en Moulijn.

Prins Charles kreeg er een titel bij

Cardiff. — Koningin Elizabeth van Engeland heeft in een radio-boo- dschap ter gelegenheid van de sluit- ting van de spelen van het Britse Rijk te Cardiff medegedeeld, dat haar zoon, Prins Charles Philip Ar- thur George de titel Prins van Wales heeft gekregen. Zedra hij groot is, zal ik hem te Caernarvon aan u voor- stellen, aldus de vorstin.

De prins die van tevoren van het nieuws op de hoogte was gesteld hoorde de red. van zijn moeder op de kostschool te Cheam in Berkshire die hij bezoekt.

Zijn titels luiden nu Prins van Wales, Markies van Chester, Hertog van Cornwall, Hertog van Rothesay, en Graaf-grootintendant van Scho- land. Hij wordt op 14 november '60 jaar. —

New Delhi. — Er zijn bij overstromingen in New Delhi veertien per- sonen om het leven gekomen. De overstromingen zijn het gevolg van stormbuien. Er viel op een dag in drie uur tijd bijna 18 centimeter regen. In enkele delen van de stad stond het water drie meter hoog. Het wa- ter is later snel gaan vallen.



EAU DE COLOGNE

Winkelen is leuk - mar er zijn vermoeiende dagen, waarop de hitte dat genoeg een zware laste maakt. Geniet dan eens van de heerlijk opwekkende lentegeur van een sprenkeltje 4711 Eau de Cologne op Uw zakdoek of bevochtigt er Uw polsen mee, dat geeft U direct koelte en comfort.